



**BOSCH**

Register your  
new device on  
MyBosch now and  
get free benefits:  
**bosch-home.com/  
welcome**



# Waschmaschine

**WA VH8E42CH**

**[de]** Gebrauchs- und Montage-  
anleitung

# Weitere Informationen und Erklärungen finden Sie online:



## Inhaltsverzeichnis

|   |           |   |           |
|---|-----------|---|-----------|
| <b>1 Sicherheit .....</b>                       | <b>4</b>  | <b>7 Display .....</b>                                  | <b>22</b> |
| 1.1 Allgemeine Hinweise .....                   | 4         | 8 Tasten .....  | 25        |
| 1.2 Bestimmungsgemäßer Ge-<br>brauch .....      | 4         | 9 Programme .....                                       | 28        |
| 1.3 Einschränkung des Nutzer-<br>kreises .....  | 4         | 10 Zubehör .....  | 33        |
| 1.4 Sichere Installation .....                  | 5         | 11 Wäsche .....   | 33        |
| 1.5 Sicherer Gebrauch .....                     | 7         | 11.1 Wäsche vorbereiten .....                           | 33        |
| 1.6 Sichere Reinigung und War-<br>tung .....    | 9         | <b>12 Waschmittel und Pflegemitt-<br/>tel .....</b>     | <b>34</b> |
| <b>2 Sachschäden vermeiden .....</b>            | <b>11</b> | <b>13 Grundlegende Bedienung .....</b>                  | <b>34</b> |
| <b>3 Umweltschutz und Sparen .....</b>          | <b>12</b> | 13.1 Gerät einschalten .....                            | 34        |
| 3.1 Verpackung entsorgen.....                   | 12        | 13.2 Programm einstellen .....                          | 34        |
| 3.2 Energie und Ressourcen<br>sparen .....      | 12        | 13.3 Programmeinstellungen an-<br>passen .....          | 35        |
| 3.3 Energiesparmodus .....                      | 13        | 13.4 Programmeinstellungen<br>speichern .....           | 35        |
| <b>4 Aufstellen und Anschließen .....</b>       | <b>13</b> | 13.5 Wäsche einlegen .....                              | 35        |
| 4.1 Gerät auspacken .....                       | 13        | 13.6 Waschmittel und Pflegemitt-<br>tel einfüllen ..... | 35        |
| 4.2 Lieferumfang .....                          | 13        | 13.7 Programm starten .....                             | 36        |
| 4.3 Anforderungen an den Auf-<br>stellort ..... | 14        | 13.8 Wäsche einweichen .....                            | 36        |
| 4.4 Transportsicherungen entfer-<br>nen .....   | 14        | 13.9 Wäsche nachlegen .....                             | 36        |
| 4.5 Gerät anschließen .....                     | 16        | 13.10 Programm abbrechen .....                          | 36        |
| 4.6 Gerät ausrichten .....                      | 17        | 13.11 Programm bei Spülstopp<br>fortsetzen .....        | 36        |
| 4.7 Gerät elektrisch anschließen....            | 17        | 13.12 Wäsche entnehmen .....                            | 37        |
| <b>5 Kennenlernen .....</b>                     | <b>18</b> | 13.13 Gerät ausschalten .....                           | 37        |
| 5.1 Gerät .....                                 | 18        | <b>14 Kindersicherung .....</b>                         | <b>37</b> |
| 5.2 Waschmittelschublade .....                  | 18        | 14.1 Kindersicherung aktivieren....                     | 37        |
| 5.3 Bedienfeld .....                            | 19        | 14.2 Kindersicherung deaktivier-<br>en .....            | 37        |
| 5.4 Bedienlogik .....                           | 20        |   |           |
| <b>6 Vor dem ersten Gebrauch .....</b>          | <b>20</b> |   |           |
| 6.1 Leerwaschgang starten .....                 | 20        |   |           |

|  |           |
|--|-----------|
| <b>15 Intelligentes Dosiersystem.....</b>                          | <b>37</b> |
| 15.1 Programm mit intelligentem<br>Dosiersystem starten.....       | 37        |
| 15.2 Dosierbehälter füllen .....                                   | 38        |
| 15.3 Inhalt der Dosierbehälter.....                                | 39        |
| 15.4 Basisdosiermenge.....   | 39        |
| <b>16 Grundeinstellungen .....</b>                                 | <b>40</b> |
| 16.1 Übersicht der Grundein-<br>stellungen .....                   | 40        |
| 16.2 Grundeinstellungen ändern....                                 | 40        |
| <b>17 Reinigen und Pflegen .....</b>                               | <b>40</b> |
| 17.1 Trommel reinigen .....  | 40        |
| 17.2 Waschmittelschublade rei-<br>nigen.....                       | 41        |
| 17.3 Laugenpumpe reinigen .....                                    | 42        |
| 17.4 Einlassöffnung in der Gum-<br>mimanschette reinigen.....      | 45        |
| <b>18 Störungen beheben .....</b>                                  | <b>46</b> |
| 18.1 Notentriegelung .....   | 57        |
| <b>19 Transportieren, Lagern und<br/>Entsorgen .....</b>           | <b>57</b> |
| 19.1 Gerät demontieren .....                                       | 57        |
| 19.2 Transportsicherungen ein-<br>setzen .....                     | 57        |
| 19.3 Gerät erneut in Betrieb neh-<br>men .....                     | 57        |
| 19.4 Altgerät entsorgen.....                                       | 58        |
| <b>20 Kundendienst .....</b>                                       | <b>58</b> |
| 20.1 Erzeugnisnummer (E-Nr.)<br>und Fertigungsnummer<br>(FD) ..... | 58        |
| 20.2 AQUA-STOP-Garantie.....                                       | 59        |
| <b>21 Verbrauchswerte .....</b>                                    | <b>60</b> |
| <b>22 Technische Daten .....</b>                                   | <b>61</b> |



## 1 Sicherheit

Beachten Sie die nachfolgenden Sicherheitshinweise.

### 1.1 Allgemeine Hinweise



- Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig.
- Bewahren Sie die Anleitung sowie die Produktinformationen für einen späteren Gebrauch oder Nachbesitzer auf.
- Schließen Sie das Gerät bei einem Transportschaden nicht an.

### 1.2 Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Verwenden Sie das Gerät nur:

- um maschinenwaschbare Textilien und handwaschbare Wolle nach Pflegeetikett zu waschen.
- mit Leitungswasser und handelsüblichen, waschmaschinengeeigneten Waschmitteln und Pflegemitteln.
- im privaten Haushalt und in geschlossenen Räumen des häuslichen Umfelds.
- bis zu einer Höhe von 4000 m über dem Meeresspiegel.

### 1.3 Einschränkung des Nutzerkreises

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

Kinder unter 3 Jahren und Haustiere vom Gerät fernhalten.

## 1.4 Sichere Installation

Wenn Sie das Gerät installieren, beachten Sie die Sicherheitshinweise.

### **⚠️ WARNUNG – Stromschlaggefahr!**

Unsachgemäße Installationen sind gefährlich.

- ▶ Das Gerät nur gemäß den Angaben auf dem Typenschild anschließen und betreiben.
- ▶ Das Gerät nur über eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose mit Erdung an ein Stromnetz mit Wechselstrom anschließen.
- ▶ Das Schutzleitersystem der elektrischen Hausinstallation muss vorschriftsmäßig installiert sein. Die Installation muss einen ausreichend großen Leitungsquerschnitt haben.
- ▶ Beim Verwenden eines Fehlerstrom-Schutzschalters nur einen Typ mit dem Zeichen  einsetzen.
- ▶ Nie das Gerät über eine externe Schaltvorrichtung versorgen, z. B. Zeitschaltuhr oder Fernsteuerung.
- ▶ Wenn das Gerät eingebaut ist, muss der Netzstecker der Netzanschlussleitung frei zugänglich sein, oder falls der freie Zugang nicht möglich ist, muss in der festverlegten elektrischen Installation eine allpolige Trennvorrichtung nach den Errichtungsbestimmungen eingebaut werden.
- ▶ Beim Aufstellen des Geräts darauf achten, dass die Netzanschlussleitung nicht eingeklemmt oder beschädigt wird. Eine beschädigte Isolierung der Netzanschlussleitung ist gefährlich.
- ▶ Nie die Netzanschlussleitung mit heißen Geräteteilen oder Wärmequellen in Kontakt bringen.
- ▶ Nie die Netzanschlussleitung mit scharfen Spitzen oder Kanten in Kontakt bringen.
- ▶ Nie die Netzanschlussleitung knicken, quetschen oder verändern.

## ⚠ **WARNUNG – Brandgefahr!**

Eine verlängerte Netzanschlussleitung und nicht zugelassene Adapter zu verwenden, ist gefährlich.

- ▶ Keine Verlängerungskabel oder Mehrfachsteckdosenleisten verwenden.
- ▶ Nur vom Hersteller zugelassene Adapter und Netzanschlussleitungen verwenden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung zu kurz ist und keine längere Netzanschlussleitung verfügbar ist, Elektrofachbetrieb kontaktieren, um die Hausinstallation anzupassen.

## ⚠ **WARNUNG – Verletzungsgefahr!**

Das hohe Gerätegewicht kann beim Anheben zu Verletzungen führen.

- ▶ Das Gerät nicht alleine anheben.

Wenn dieses Gerät unsachgemäß in einer Wasch-Trocken-Säule aufgestellt wird, kann das aufgestellte Gerät herunterfallen.

- ▶ Den Trockner ausschließlich mit dem Verbindungssatz des Trockner-Herstellers auf eine Waschmaschine stapeln. Eine andere Aufstellmethode ist unzulässig.
- ▶ Nicht das Gerät in einer Wasch-Trocken-Säule aufstellen, wenn der Trockner-Hersteller keinen passenden Verbindungssatz anbietet.
- ▶ Keine Geräte von verschiedenen Herstellern und mit unterschiedlicher Tiefe und Breite in einer Wasch-Trocken-Säule aufstellen.
- ▶ Keine Wasch-Trocken-Säule auf ein Podest aufstellen, die Geräte können kippen.

## ⚠ **WARNUNG – Erstickungsgefahr!**

Kinder können sich Verpackungsmaterial über den Kopf ziehen oder sich darin einwickeln und ersticken.

- ▶ Verpackungsmaterial von Kindern fernhalten.
- ▶ Kinder nicht mit Verpackungsmaterial spielen lassen.

## ⚠ **VORSICHT – Verletzungsgefahr!**

Das Gerät kann während des Betriebs vibrieren oder sich bewegen.

- ▶ Das Gerät auf einer sauberen, ebenen und festen Fläche aufstellen.
- ▶ Das Gerät mit den Gerätefüßen und einer Wasserwaage ausrichten.

Bei unsachgemäß verlegten Schläuchen und Netzanschlussleitungen besteht Stolpergefahr.

- ▶ Die Schläuche und Netzanschlussleitungen so verlegen, dass keine Stolpergefahr besteht.

Wenn das Gerät an vorstehenden Bauteilen bewegt wird, wie z. B. der Gerätetür, können die Teile abbrechen.

- ▶ Nicht das Gerät an vorstehenden Bauteilen bewegen.

## ⚠ **VORSICHT – Schnittgefahr!**

Scharfe Kanten am Gerät können beim Berühren zu Schnittverletzungen führen.

- ▶ Nicht das Gerät an scharfen Kanten berühren.
- ▶ Schutzhandschuhe verwenden bei Installation und Transport des Geräts.

## 1.5 Sicherer Gebrauch

### ⚠ **WARNUNG – Stromschlaggefahr!**

Ein beschädigtes Gerät oder eine beschädigte Netzanschlussleitung ist gefährlich.

- ▶ Nie ein beschädigtes Gerät betreiben.
  - ▶ Nie an der Netzanschlussleitung ziehen, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen. Immer am Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen.
  - ▶ Wenn das Gerät oder die Netzanschlussleitung beschädigt ist, sofort den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen oder die Sicherung im Sicherungskasten ausschalten und den Wasserhahn schließen.
  - ▶ Den Kundendienst rufen. → Seite 58
- Eindringende Feuchtigkeit kann einen Stromschlag verursachen.
- ▶ Das Gerät nur in geschlossenen Räumen verwenden.

- Nie das Gerät großer Hitze und Nässe aussetzen.
- Keine Dampfreiniger, Hochdruckreiniger, Schläuche oder Brausen verwenden, um das Gerät zu reinigen.

### **⚠️ ! WARNUNG – Gefahr von Gesundheitsschäden!**

Kinder können sich im Gerät einsperren und in Lebensgefahr geraten.

- Das Gerät nicht hinter einer Tür aufstellen, die das Öffnen der Gerätetür blockiert oder verhindert.
- Bei ausgedienten Geräten den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen, danach die Netzanschlussleitung durchtrennen und das Schloss der Gerätetür so weit zerstören, dass die Gerätetür nicht mehr schließt.

### **⚠️ ! WARNUNG – Erstickungsgefahr!**

Kinder können Kleinteile einatmen oder verschlucken und dadurch ersticken.

- Kleinteile von Kindern fernhalten.
- Kinder nicht mit Kleinteilen spielen lassen.

### **⚠️ ! WARNUNG – Vergiftungsgefahr!**

Waschmittel und Pflegemittel können bei Verzehr zu Vergiftungen führen.

- Bei versehentlichem Verschlucken ärztlichen Rat einholen.
- Waschmittel und Pflegemittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.

### **⚠️ ! WARNUNG – Explosionsgefahr!**

Wenn Wäsche mit lösungsmittelhaltigen Reinigungsmitteln vorbehandelt wurde, kann sie im Gerät zu einer Explosion führen.

- Vorbehandelte Wäsche vor dem Waschen gründlich mit Wasser spülen.

### **⚠️ ! VORSICHT – Verletzungsgefahr!**

Beim Steigen oder Klettern auf das Gerät kann die Abdeckplatte brechen.

- Nicht auf das Gerät steigen oder klettern.

Beim Setzen oder Stützen auf die geöffnete Tür kann das Gerät kippen.

- ▶ Nicht auf die Gerätetür setzen oder stützen.
- ▶ Keine Gegenstände auf der Gerätetür abstellen.

Das Eingreifen in die drehende Trommel kann zu Verletzungen der Hände führen.

- ▶ Vor dem Eingreifen auf den kompletten Stillstand der Trommel warten.

### **⚠ VORSICHT – Verbrühungsgefahr!**

Die Waschlauge wird beim Waschen mit hohen Temperaturen heiß.

- ▶ Nicht die heiße Waschlauge berühren.

### **⚠ VORSICHT – Verätzungsgefahr!**

Beim Öffnen der Waschmittelschublade können Waschmittel und Pflegemittel aus dem Gerät spritzen. Ein Kontakt mit den Augen oder der Haut kann zu Reizungen führen.

- ▶ Bei Kontakt mit Waschmitteln oder Pflegemitteln gründlich die Augen oder Haut mit klarem Wasser spülen.
- ▶ Bei versehentlichem Verschlucken ärztlichen Rat einholen.
- ▶ Waschmittel und Pflegemittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.

## **1.6 Sichere Reinigung und Wartung**

Wenn Sie das Gerät reinigen und warten, beachten Sie die Sicherheitshinweise.

### **⚠ WARNUNG – Stromschlaggefahr!**

Unsachgemäße Reparaturen sind gefährlich.

- ▶ Nur dafür geschultes Fachpersonal darf Reparaturen am Gerät durchführen.
- ▶ Nur Original-Ersatzteile dürfen zur Reparatur des Geräts verwendet werden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

Eindringende Feuchtigkeit kann einen Stromschlag verursachen.

- Keine Dampfreiniger, Hochdruckreiniger, Schläuche oder Brausen verwenden, um das Gerät zu reinigen.

**⚠️ ⚠️ **WARNUNG – Verletzungsgefahr!****

Das Verwenden von nicht Original-Ersatzteilen und Original-Zubehör ist gefährlich.

- Nur Original-Ersatzteile und Original-Zubehör des Herstellers verwenden.

**⚠️ ⚠️ **WARNUNG – Vergiftungsgefahr!****

Beim Verwenden von lösungsmittelhaltigen Reinigungsmitteln können giftige Dämpfe entstehen.

- Keine lösungsmittelhaltigen Reinigungsmittel verwenden.

## 2 Sachschäden vermeiden

Beachten Sie diese Hinweise, um Sachschäden und Geräteschäden zu vermeiden.

### ACHTUNG!

Ein Fehldosieren von Weichspülern, Waschmitteln, Pflegemitteln und Reinigungsmitteln kann die Gerätefunktion beeinträchtigen.

- ▶ Die Dosierempfehlungen der Hersteller beachten.
- ▶ Das Überschreiten der maximalen Beladungsmenge beeinträchtigt die Gerätefunktion.
- ▶ Die maximale Beladungsmenge für jedes Programm beachten und nicht überschreiten.  
→ "Programme", Seite 28

Das Gerät ist für den Transport mit Transportsicherungen gesichert.

Nicht entfernte Transportsicherungen können zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

- ▶ Vor Inbetriebnahme alle Transportsicherungen komplett entfernen und aufbewahren.
- ▶ Vor jedem Transport alle Transportsicherungen komplett einbauen, um Transportschäden zu vermeiden.

Der unsachgemäße Anschluss des Wasserzulaufschlauchs kann zu Sachschäden führen.

- ▶ Die Verschraubungen am Wasserzulauf handfest anziehen.
- ▶ Den Wasserzulaufschlauch möglichst direkt ohne zusätzliche Verbindungselemente wie Adapter, Verlängerung, Ventil oder Ähnliches an den Wasserhahn anschließen.

▶ Darauf achten, dass das Ventilgehäuse des Wasserzulaufschlauchs berührungsfrei zur Umgebung verbaut und keiner äußeren Krafteinwirkung ausgesetzt ist.

- ▶ Darauf achten, dass der Innen-durchmesser des Wasserhahns mindestens 17 mm beträgt.
- ▶ Darauf achten, dass die Länge des Gewindes am Anschluss zum Wasserhahn mindestens 10 mm beträgt.

Ein zu geringer oder zu hoher Wasserdruck kann die Gerätefunktion beeinträchtigen.

- ▶ Sicherstellen, dass der Wasserdruck an der Wasserversorgungsanlage mindestens 100 kPa (1 bar) und maximal 1000 kPa (10 bar) beträgt.
- ▶ Wenn der Wasserdruck den angegebenen Höchstwert überschreitet, muss ein Druckminderungsventil zwischen Trinkwasseranschluss und Schlauchset des Geräts installiert werden.
- ▶ Das Gerät nicht an die Mischbatterie eines drucklosen Heißwasser-aufbereiters anschließen.

Veränderte oder beschädigte Wasserschläuche können zu Sach- und Geräteschäden führen.

- ▶ Nie Wasserschläuche knicken, quetschen, verändern oder durchschneiden.
- ▶ Nur mitgelieferte Wasserschläuche oder Original-Ersatzschläuche verwenden.
- ▶ Nie benutzte Wasserschläuche wiederverwenden.

Ein Betrieb mit verschmutztem oder zu heißem Wasser kann zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

- ▶ Das Gerät ausschließlich mit kaltem Leitungswasser betreiben.

## de Umweltschutz und Sparen

Ungeeignete Reinigungsmittel können die Oberflächen des Geräts beschädigen.

- ▶ Keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel verwenden.
- ▶ Keine stark alkoholhaltigen Reinigungsmittel verwenden.
- ▶ Keine harten Scheuerkissen oder Putzschwämme verwenden.
- ▶ Das Gerät nur mit Wasser und einem weichen, feuchten Tuch reinigen.
- ▶ Bei Kontakt mit dem Gerät sofort alle Waschmittelreste, Sprühnebelreste oder Rückstände entfernen.

---

### 3 Umweltschutz und Sparen

#### 3.1 Verpackung entsorgen

Die Verpackungsmaterialien sind umweltverträglich und wiederverwertbar.

- ▶ Die einzelnen Bestandteile getrennt nach Sorten entsorgen.

#### 3.2 Energie und Ressourcen sparen

Wenn Sie diese Hinweise beachten, verbraucht Ihr Gerät weniger Strom und Wasser.

Programme mit niedrigen Temperaturen und längeren Waschzeiten verwenden sowie die maximale Beladungsmenge ausnutzen.

- ✓ Der Energieverbrauch und Wasserverbrauch ist am effizientesten.

Sparsame Programmeinstellung verwenden.

- ✓ Wenn Sie die Programmeinstellungen für ein Programm anpassen, zeigt das Display den zu erwartenden Verbrauch.

Waschmittel entsprechend des Verschmutzungsgrads der Wäsche dosieren.

- ✓ Für leichte bis normale Verschmutzung ist eine geringere Menge Waschmittel ausreichend. Beachten Sie die Dosierempfehlung des Waschmittelherstellers.

Waschtemperatur bei leicht und normal verschmutzter Wäsche reduzieren.

- ✓ Bei niedrigeren Temperaturen verbraucht das Gerät weniger Energie. Für leichte bis normale Verschmutzung sind auch geringere Temperaturen als auf dem Pflegeetikett angegeben ausreichend.

Maximale Schleuderdrehzahl einstellen, wenn die Wäsche anschließend im Wäschetrockner getrocknet werden soll.

- ✓ Trockenere Wäsche verkürzt die Programmdauer beim Trocknen und senkt den Energieverbrauch. Mit höherer Schleuderdrehzahl sinkt die Restfeuchte in der Wäsche und die Lautstärke des Schleudergeräusches steigt.

Wäsche ohne Vorwäsche waschen.

- ✓ Das Waschen mit Vorwäsche verlängert die Programmdauer und erhöht den Energieverbrauch und Wasserverbrauch.

Das Gerät verfügt über eine Mengenautomatik.

- ✓ Die Mengenautomatik passt den Wasserverbrauch und die Programmdauer optimal an die Textilart und die Beladungsmenge an.

Das Gerät verfügt über einen Aquasensor.

- ✓ Der Aquasensor prüft während des Spülens den Trübungsgrad des Spülwassers und passt Dauer und Anzahl der Spülgänge entsprechend an.

### 3.3 Energiesparmodus

Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht bedienen, schaltet es sich automatisch in den Energiesparmodus. Der Energiesparmodus wird beendet, indem Sie das Gerät erneut bedienen.

Wenn Sie das Gerät weiterhin nicht bedienen, schaltet es aus.

---

## 4 Aufstellen und Anschließen

### 4.1 Gerät auspacken

#### ACHTUNG!

In der Trommel verbleibende Gegenstände, die nicht für den Betrieb im Gerät vorgesehen sind, können zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

- Vor dem Betrieb diese Gegenstände und das mitgelieferte Zubehör aus der Trommel entfernen.

1. Verpackungsmaterial und Schutzhüllen komplett vom Gerät entfernen.

→ "Verpackung entsorgen", Seite 12

2. Das Gerät auf sichtbare Beschädigungen prüfen.
3. Die Gerätetür öffnen.  
→ "Grundlegende Bedienung", Seite 34
4. Das Zubehör aus der Trommel entfernen.
5. Die Gerätetür schließen.

### 4.2 Lieferumfang

Prüfen Sie nach dem Auspacken alle Teile auf Transportschäden und die Vollständigkeit der Lieferung.

#### ACHTUNG!

Ein Betrieb mit unvollständigem oder defektem Zubehör kann die Gerätefunktion beeinträchtigen oder zu Sachschäden und Geräteschäden führen.

- Nicht das Gerät mit unvollständigem oder defektem Zubehör betreiben.
- Entsprechendes Zubehör vor dem Betrieb des Geräts ersetzen.  
→ "Zubehör", Seite 33

**Hinweis:** Das Gerät wurde im Werk auf einwandfreie Funktion geprüft. Dabei können Wasserflecken im Gerät zurückbleiben. Die Flecken verschwinden nach dem ersten Waschgang.

Die Lieferung besteht aus:

- Waschmaschine
- Begleitunterlagen
- Transportsicherungen  
→ "Transportsicherungen entfernen", Seite 14
- Abdeckkappen
- Krümmer zum Fixieren des Wasserablaufschlauchs

## 4.3 Anforderungen an den Aufstellort

### ⚠️ **WARNUNG**

#### **Stromschlaggefahr!**

Das Gerät enthält spannungsführende Teile. Das Berühren von spannungsführenden Teilen ist gefährlich.

- ▶ Nicht das Gerät ohne Abdeckplatte betreiben.

### ⚠️ **WARNUNG**

#### **Verletzungsgefahr!**

Beim Betrieb auf einem Sockel kann das Gerät kippen.

- ▶ Die Gerätetüße vor Inbetriebnahme auf einem Sockel unbedingt mit den Haltelaschen → Seite 33 des Herstellers befestigen.

### **ACHTUNG!**

Gefrierendes Restwasser im Gerät kann zu Geräteschäden führen.

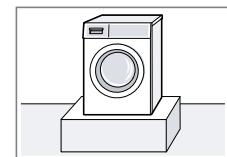
- ▶ Nicht das Gerät in frostgefährdeten Bereichen oder im Freien aufstellen und betreiben.

Wenn das Gerät über 40° geneigt wird, kann Restwasser des Geräts auslaufen und Sachschäden verursachen.

- ▶ Das Gerät vorsichtig neigen.
- ▶ Das Gerät stehend transportieren.

### **Aufstellort** **Anforderungen**

#### Sockel



#### **Anforderungen**

Das Gerät mit Haltelaschen → Seite 33 befestigen.

### **Aufstellort** **Anforderungen**

#### Holzbalkendecke



#### **Anforderungen**

Das Gerät auf einer wasserbeständigen Holzplatte (Stärke mind. 30 mm) aufstellen, die fest mit dem Fußboden verschraubt ist.

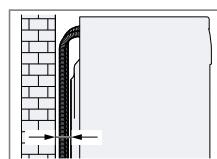
#### Küchenzeile



#### **Anforderungen**

Das Gerät nur unter durchgehender Arbeitsplatte aufstellen, die fest mit den Nachbarschränken verbunden ist. Erforderliche Nischenbreite: 60 cm.

#### An einer Wand



#### **Anforderungen**

Keine Schläuche und Netzan schlussleitung zwischen Wand und Gerät ein klemmen.

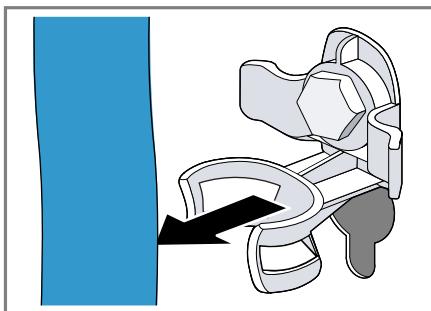
## 4.4 Transportsicherungen entfernen

Das Gerät ist für den Transport mit Transportsicherungen auf der Geräterückseite gesichert.

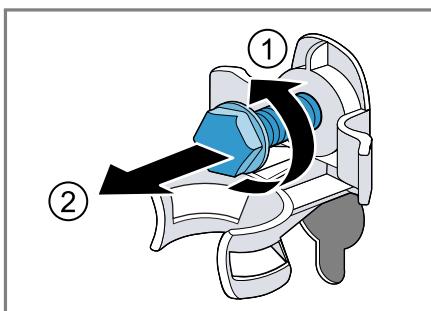
**Hinweis:** Bewahren Sie die Schrauben der Transportsicherungen und die Hülsen für einen späteren Transport auf.

→ "Transportsicherungen einsetzen", Seite 57

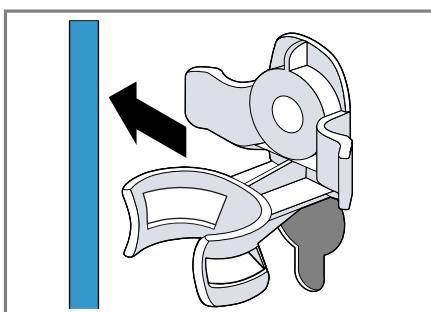
1. Die Schläuche aus den Halterungen ziehen.



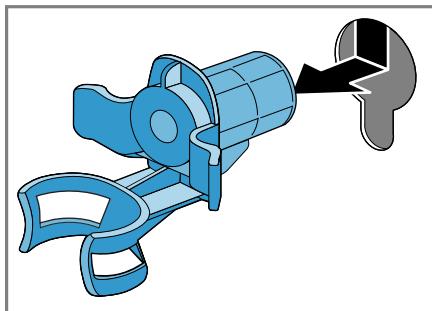
2. Alle Schrauben der 4 Transportsicherungen mit einem Schraubenschlüssel SW13 lösen ① und entfernen ②.



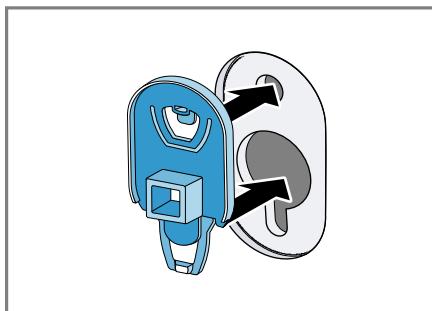
3. Die Netzanschlussleitung von der Halterung entfernen.



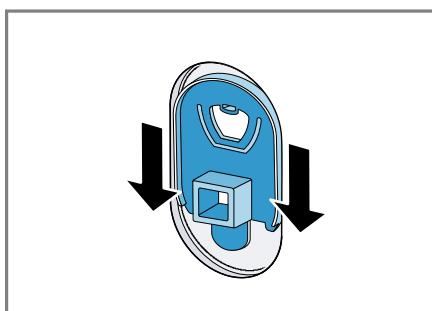
4. Die 4 Hülsen entfernen.



5. Die 4 Abdeckkappen einsetzen.



6. Die 4 Abdeckkappen runter drücken.



## 4.5 Gerät anschließen

### Wasserzulaufschlauch anschließen

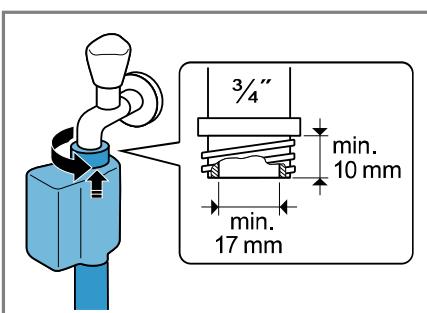
#### **⚠️ WARNUNG** **Stromschlaggefahr!**

Das Gerät enthält spannungsführende Teile. Das Berühren von spannungsführenden Teilen ist gefährlich.

- ▶ Nicht das elektrische Aquastop-Ventil in Wasser tauchen.

**Hinweis:** Stellen Sie sicher, dass Sie das Gerät an einen Wasserzulauf mit einer Sicherheitseinrichtung gegen Trinkwasserverunreinigung durch Rückfließen (gem. DIN EN 1717) anschließen. Die hierfür vorgesehenen Anschlussventile/Wasserhähne sind bei ordnungsgemäßer Hausinstallation mit dieser Sicherheitseinrichtung ausgestattet.

1. Den Wasserzulaufschlauch am Wasserhahn (26,4 mm = 3/4") anschließen.



2. Den Wasserhahn vorsichtig öffnen und prüfen, ob die Anschlussstellen dicht sind.

### Anschlussarten Wasserablauf

Die Informationen helfen Ihnen, dieses Gerät an den Wasserablauf anzuschließen.

#### **ACHTUNG!**

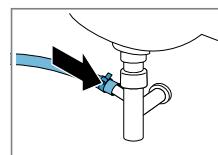
Beim Abpumpen steht der Wasserablaufschlauch unter Druck und kann sich von der installierten Anschlussstelle lösen.

- ▶ Den Wasserablaufschlauch gegen unbeabsichtigtes Lösen sichern.

**Hinweis:** Beachten Sie die Abpumphöhen.

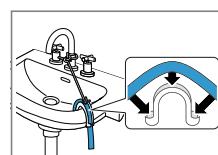
Die maximale Abpumphöhe beträgt 100 cm.

#### Siphon



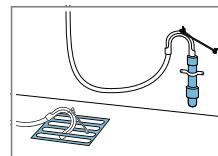
Die Anschlussstelle mit einer Schlauchschelle (24-40 mm) sichern.

#### Waschbecken



Den Wasserablaufschlauch mit einem Krümmer fixieren und sichern.

#### Kunststoffrohr mit Gummimuffe oder Gully

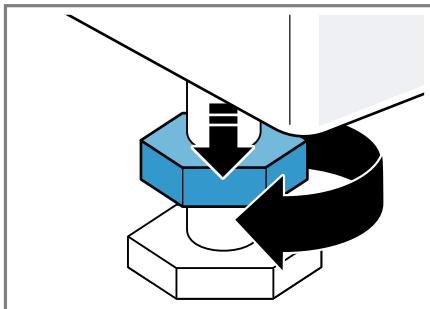


Den Wasserablaufschlauch mit einem Krümmer fixieren und sichern.

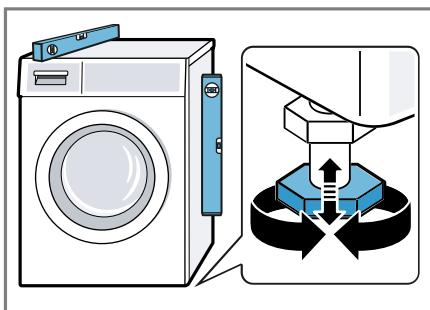
## 4.6 Gerät ausrichten

Um Geräusche und Vibrationen zu reduzieren und ein Wandern des Geräts zu vermeiden, richten Sie das Gerät richtig aus.

1. Die Kontermuttern im Uhrzeigersinn mit einem Schraubenschlüssel SW17 lösen.

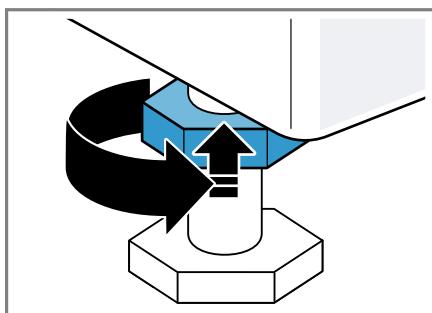


2. Um das Gerät auszurichten, die Gerätefüße drehen. Die Ausrichtung mit einer Wasserwaage prüfen.



Alle Gerätefüße müssen fest auf dem Boden stehen.

3. Die Kontermuttern mit einem Schraubenschlüssel SW17 handfest gegen das Gehäuse festziehen.



Den Gerätefuß dabei festhalten und nicht in der Höhe verstetzen.

## 4.7 Gerät elektrisch anschließen

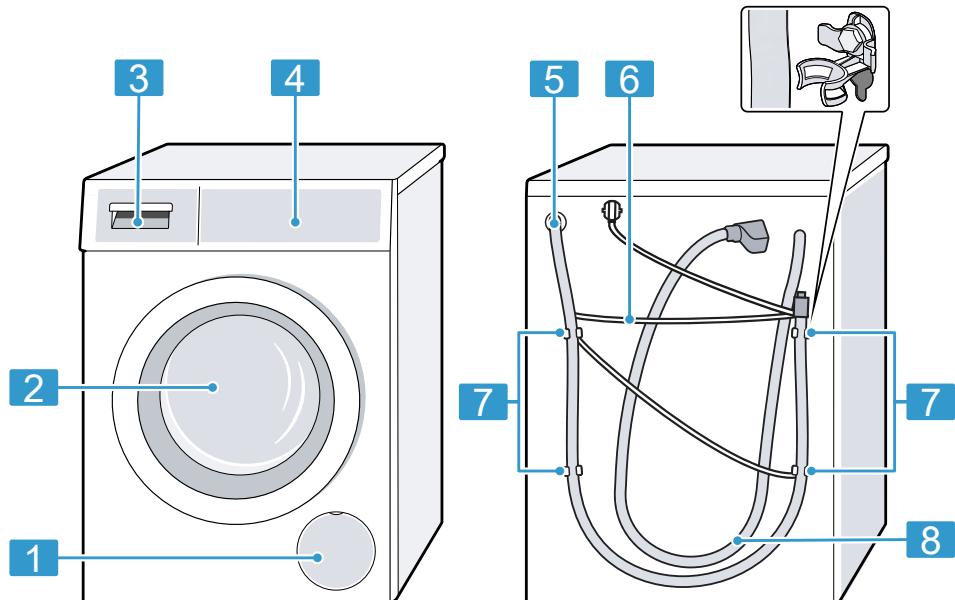
**Hinweis:** Ihre elektrische Hausinstallation für dieses Gerät muss den lokalen gesetzlichen Bestimmungen und Sicherheitsvorschriften entsprechen und sollte einen Fehlerstrom-Schutzschalter enthalten.

1. Den Netzstecker der Netzan schlussleitung des Geräts in eine Steckdose in der Nähe des Geräts stecken.  
Die Anschlussdaten des Geräts finden Sie in den Technischen Daten → Seite 61.
2. Den Netzstecker auf festen Sitz prüfen.

## 5 Kennenlernen

### 5.1 Gerät

Hier finden Sie eine Übersicht über die Bestandteile Ihres Geräts.



Je nach Gerätetyp können Einzelheiten im Bild abweichen, z. B. Farbe und Form.

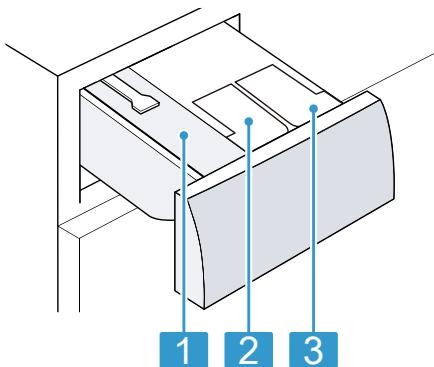
- 1** Wartungsklappe der Laugenpumpe → Seite 42
- 2** Tür
- 3** Waschmittelschublade → Seite 18
- 4** Bedienfeld → Seite 19
- 5** Wasserablaufschlauch → Seite 16
- 6** Netzzanschlussleitung → Seite 17

- 7** Transportsicherungen → Seite 14
- 8** Wasserzulaufschlauch → Seite 16

### 5.2 Waschmittelschublade

**Hinweis:** Beachten Sie die Angaben der Hersteller zur Verwendung und Dosierung der Waschmittel und Pfle-

gemittel und die Angaben in den Programmbeschreibungen.  
→ "Programme", Seite 28



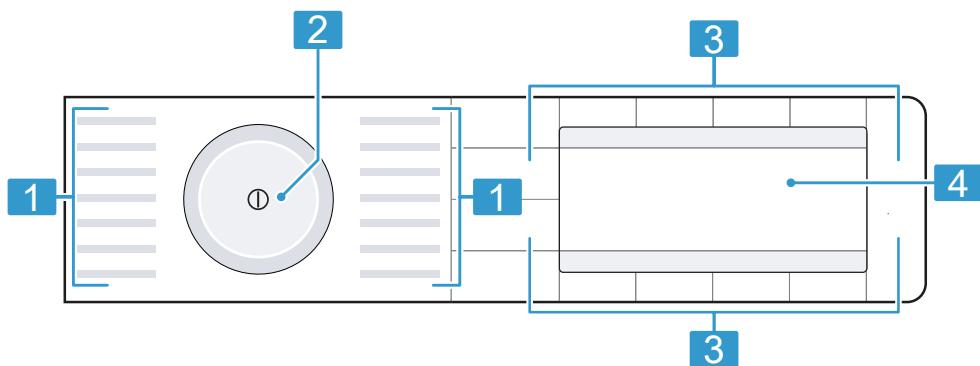
**1** Kammer für manuelle Dosierung

**2** ☀/ Ø: Dosierbehälter für Weichspüler oder Flüssigwaschmittel

**3** Ø: Dosierbehälter für Flüssigwaschmittel

### 5.3 Bedienfeld

Über das Bedienfeld stellen Sie alle Funktionen Ihres Geräts ein und erhalten Informationen zum Betriebszustand.



**1** Programme → Seite 28

**2** Programmwähler → Seite 34

**3** Tasten → Seite 25

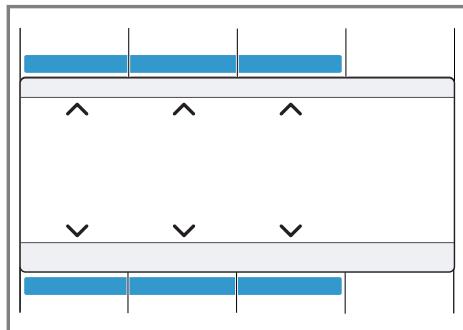
**4** Display → Seite 22

## 5.4 Bedienlogik

Neben den eigentlichen Funktionen der Tasten am Display können Sie mit diesen Tasten auch Programmeinstellungen im Hauptmenü und Einstellungen in Untermenüs auswählen.

### Hauptmenü

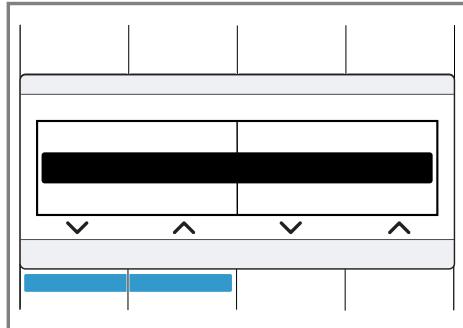
Um Programmeinstellungen auszuwählen, drücken Sie die Tasten oberhalb oder unterhalb der Symbole.



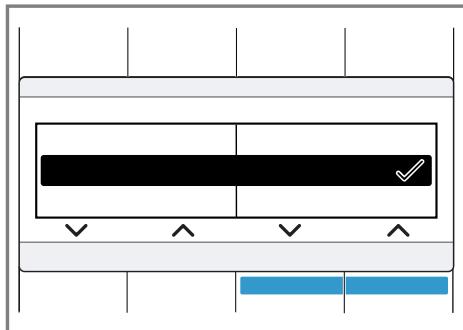
Die ausgewählte Programmeinstellung wird mittig im Display angezeigt.

### Untermenü

Um Einstellungen auszuwählen, drücken Sie die Tasten unterhalb der Symbole, bis die gewünschte Einstellung im Display ausgewählt ist.



Um Einstellungen auszuwählen, drücken Sie die Tasten unterhalb der Symbole, bis die gewünschte Einstellung im Display ausgewählt ist.



Wenn eine Einstellung aktiviert ist, zeigt das Display . Die Auswahl muss nicht erneut bestätigt werden. Das Untermenü schließt sich automatisch nach einigen Sekunden.

## 6 Vor dem ersten Gebrauch

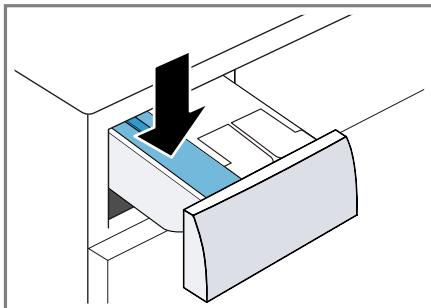
Bereiten Sie das Gerät für die Verwendung vor.

### 6.1 Leerwaschgang starten

Ihr Gerät wurde vor Verlassen des Werks eingehend geprüft. Um mögliches Restwasser zu entfernen, waschen Sie das erste Mal ohne Wäsche.

1. Auf ① drücken.  
Der Einschaltvorgang dauert einige Sekunden.
2. Das Programm **Trommel reinigen** einstellen.
3. Die Tür schließen.
4. Die Waschmittelschublade herausziehen.

5. Pulverbullwaschmittel in die Kammer für manuelle Dosierung einfüllen.

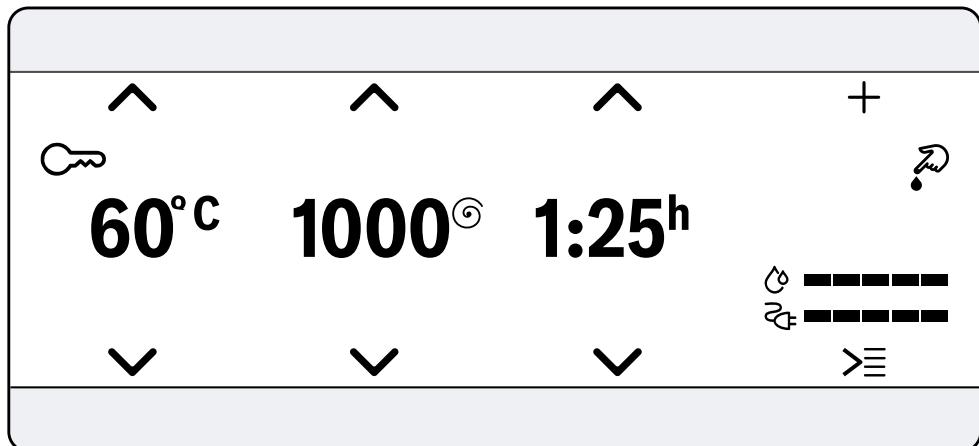


Um Schaumbildung zu vermeiden, verwenden Sie nur die Hälfte der vom Waschmittelhersteller empfohlenen Waschmittelmenge für leichte Verschmutzung. Kein Wollwaschmittel oder Feinwaschmittel verwenden.

6. Die Waschmittelschublade einschieben.
7. Um das Programm zu starten, auf **Start/Reload**  drücken.
  - ✓ Das Display zeigt die verbleibende Programmdauer.
8. Den ersten Waschgang starten oder auf  drücken, um das Gerät auszuschalten.  
→ "Grundlegende Bedienung", Seite 34

## 7 Display

Im Display sehen Sie die aktuellen Einstellwerte, Auswahlmöglichkeiten oder Hinweistexte.



Beispielhafte Displayanzeige

| Anzeige           | Benennung                              | mehr Informationen   |
|-------------------|--|--|
| 0:40 <sup>1</sup> | Programmdauer / Restzeit des Programms | Voraussichtliche Programmdauer oder Restzeit des Programms in Stunden und Minuten.                   |
| 10 h <sup>1</sup> | Fertig in - Zeit                       | → "Tasten", Seite 26   |
| 9,0 <sup>1</sup>  | Beladungsempfehlung                    | Maximale Beladungsmenge für das eingestellte Programm in kg.   |
| 0 - 1400°         | Schleuderdrehzahl                      | Eingestellte Schleuderdrehzahl in U/min.<br>→ "Tasten", Seite 26<br>0: ohne Schleudern, nur Abpumpen |
| * - 90            | Temperatur                             | Eingestellte Temperatur in °C.<br>→ "Tasten", Seite 26<br>* (kalt)                                   |
| ▼ ▲               | Navigation                             | Einstellungen auswählen.<br>→ "Bedienlogik", Seite 20  |
| +                 | weitere Programmeinstellungen          | Weitere Programmeinstellungen aktivieren, deaktivieren oder anpassen.<br>→ "Tasten", Seite 26        |

<sup>1</sup> Beispiel

| Anzeige | Benennung                               | mehr Informationen  |
|---------|---|---|
|         | Programm speichern<br>weitere Programme | Ein Programm speichern → Seite 35.<br>Weitere Programme → Seite 35 einstellen.  |
|         | Kindersicherung                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>leuchtet: Die Kindersicherung ist aktiviert.</li> <li>blinkt: Die Kindersicherung ist aktiviert und das Gerät wurde bedient.<br/>→ "Kindersicherung deaktivieren", Seite 37</li> </ul> |
|         | Knitterreduzierung                      | Die Knitterreduzierung ist aktiviert.<br>→ "Tasten", Seite 27   |
|         | Zusätzliches Spülen                     | Zusätzliche Spülgänge sind aktiviert.<br>→ "Tasten", Seite 26   |
|         | Vorwäsche                               | Die Vorwäsche ist aktiviert.<br>→ "Tasten", Seite 26  |
|         | Wasser Plus                             | Waschen mit mehr Wasser ist aktiviert.<br>→ "Tasten", Seite 27  |
|         | Spülstopp                               | Spülstopp ist aktiviert.<br>→ "Tasten", Seite 27  |
|         | Leise Waschen                           | Leiser Waschen ist aktiviert.<br>→ "Tasten", Seite 27   |
|         | Babynahrung                             | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Blut                                    | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Ei                                      | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Erdbeere                                | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Erde und Sand                           | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Gras                                    | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Kaffee                                  | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Kosmetik                                | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Orange                                  | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Rotwein                                 | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Schokolade                              | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Schweiß                                 | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Sockenschmutz                           | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Speisefett/-öl                          | Die Fleckenart ist aktiviert.   |
|         | Tee                                     | Die Fleckenart ist aktiviert.   |

<sup>1</sup> Beispiel

| Anzeige                             | Benennung  | mehr Informationen   |
|-------------------------------------|--|--|
| ●                                   | Tomate   | Die Fleckenart ist aktiviert.  |
| 匚                                   | Energieverbrauch                                       | Energieverbrauch für das eingestellte Programm.<br><ul style="list-style-type: none"> <li>■ — : niedriger Energieverbrauch</li> <li>■ ——— : hoher Energieverbrauch</li> </ul>  |
| ⌚                                   | Wasserverbrauch  | Wasserverbrauch für das eingestellte Programm.<br><ul style="list-style-type: none"> <li>■ — : niedriger Wasserverbrauch</li> <li>■ ——— : hoher Wasserverbrauch</li> </ul>   |
| ① Ⓜ                                 | Dosierbehälter für Flüssigwaschmittel                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ leuchtet: Das intelligente Dosiersystem für Flüssigwaschmittel ist aktiviert.</li> <li>■ blinkt: Der Minimalfüllstand des Dosierbehälters ist unterschritten.<br/> → "Intelligentes Dosiersystem", Seite 37</li> </ul>  |
| ② Ⓜ Ⓢ                               | Dosierbehälter für Flüssigwaschmittel oder Weichspüler | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ leuchtet: Das intelligente Dosiersystem für Flüssigwaschmittel oder Weichspüler ist aktiviert.</li> <li>■ blinkt: Der Minimalfüllstand des Dosierbehälters ist unterschritten.<br/> → "Intelligentes Dosiersystem", Seite 37</li> </ul>                           |
| Dosierung: <u>50 %</u> <sup>1</sup> | Dosierempfehlung                                       | <p>Dosierempfehlung für Waschmittel, wenn die intelligente Dosierung deaktiviert ist.</p> <p><b>Hinweis:</b> Die Dosierempfehlung gibt an, welche Beladungsmenge für die Waschmitteldosierung angenommen werden soll. Der prozentuale Wert bezieht sich auf die maximale Beladungsmenge des Programms.</p> |
| 50 ml <sup>1</sup>                  | Basisdosiermenge                                       | Basisdosiermenge für das Waschmittel oder den Weichspüler.<br>→ "Basisdosiermenge", Seite 39   |

<sup>1</sup> Beispiel

## 8 Tasten

Mit der Taste  öffnen Sie das Untermenü für weitere Programmeinstellungen. Die weiteren Programmeinstellungen sind in der Übersicht für die Tasten aufgeführt.

Die Auswahl der Programmeinstellungen ist abhängig vom eingestellten Programm.

| Taste  | Auswahl   | mehr Informationen  |
|--|---|---|
| Start/Reload  (Start/Nachlegen) | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ starten</li> <li>■ abbrechen</li> <li>■ pausieren</li> </ul>   | Programm starten, abbrechen oder pausieren.   |
|  (SpeedPerfect)                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> </ul>  | Verkürzte Programmdauer aktivieren oder deaktivieren.<br><b>Hinweis:</b> Der Energieverbrauch erhöht sich. Das Waschergebnis wird dadurch nicht beeinträchtigt.   |
|  (Intensiv Plus)                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> </ul>  | Waschen mit verlängerter Zeit aktivieren oder deaktivieren.<br>Die Programmdauer wird bis zu 30 Minuten verlängert.<br>Geeignet für besonders verschmutzte Wäsche.  |
| Flecken  | Mehrfachauswahl   | Die Fleckenart auswählen.<br>Die Temperatur, die Trommelbewegung und die Einweichzeit werden der Fleckenart angepasst.  |
|  i-DOS                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> <li>■ Inhalt der Dosierbehälter</li> <li>■ Basisdosiermenge</li> </ul> | Wenn Sie die Taste kurz drücken, aktivieren oder deaktivieren Sie das intelligente Dosiersystem für Weichspüler  oder Flüssigwaschmittel <br>Wenn Sie die Taste ca. 3 Sekunden drücken, öffnen Sie die Grundeinstellungen und können den Inhalt der Dosierbehälter festlegen oder die Basisdosiermenge einstellen.<br>→ "Übersicht der Grundeinstellungen", Seite 40<br><br>→ "Intelligentes Dosiersystem", Seite 37 |

| Taste                      | Auswahl   | mehr Informationen   |
|----------------------------|---|--|
| ⌚ (Fertig in)              | bis zu 24 Stunden   | Das Programmende festlegen.<br>Die Programmdauer ist bereits in der eingestellten Stundenzahl enthalten.<br>Nach Programmstart wird die Programmdauer angezeigt.   |
| 🌡 (Temperatur)             | ✿ - 90  | Die Temperatur anpassen.<br>Eingestellte Temperatur in °C.   |
| 🌀 (Schleudern)             | 0 - 1400  | Die Schleuderdrehzahl anpassen oder das Schleudern deaktivieren.<br>Eingestellte Schleuderdrehzahl in U/min.<br>Mit der Auswahl 0 wird das Wasser abgepumpt und das Schleudern deaktiviert. Die Wäsche bleibt nass in der Trommel liegen.  |
| ⓪ (Netzschalter)           | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ einschalten</li> <li>■ ausschalten</li> </ul>  | Das Gerät einschalten oder ausschalten.  |
| ♾ (Kindersicherung 3 Sek.) | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> </ul>  | → "Kindersicherung", Seite 37  |
| 🔧 (Einstellungen 3 Sek.)   | Mehrfachauswahl   | → "Grundeinstellungen", Seite 40   |
| ☒ (Optionen)               | Mehrfachauswahl   | <p>Weitere Programmeinstellungen aktivieren.<br/>→ "Weitere Programmeinstellungen anpassen", Seite 35</p> <p>Die weiteren Programmeinstellungen finden Sie in dieser Übersicht.</p>  |
| Vorwäsche                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> </ul>  | <p>Vorwäsche aktivieren oder deaktivieren, z. B. zum Waschen stark verschmutzter Wäsche.</p> <p><b>Hinweis:</b> Wenn das intelligente Dosiersystem aktiviert ist, wird das Waschmittel automatisch für die Vorwäsche und die Hauptwäsche dosiert. Wenn das intelligente Dosiersystem deaktiviert ist, geben Sie das Waschmittel für die Vorwäsche direkt in die Trommel.</p> |
| Spülen Plus                | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ </li> <li>■ </li> <li>■ </li> </ul> | <p>Bis zu drei zusätzliche Spülgänge aktivieren oder deaktivieren.</p> <p>Empfohlen bei besonders empfindlicher Haut oder in Regionen mit sehr weichem Wasser.</p>   |

| Taste          | Auswahl  | mehr Informationen   |
|----------------|--|--|
| Spülstop       | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> </ul> | <p>Schleudern und Abpumpen am Ende des Waschganges aktivieren oder deaktivieren.</p> <p>Die Wäsche bleibt nach dem letzten Spülgang im Wasser liegen.</p> <p>→ "Programm bei Spülstop fortsetzen", Seite 36</p>  |
| Leiser waschen | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> </ul> | <p>Leises Waschen aktivieren oder deaktivieren, z. B. für Waschen in der Nacht.</p> <p>Das Signal am Programmende ist deaktiviert und die End-Schleudererdrehzahl wird reduziert.</p>  |
| Wasser Plus    | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> </ul> | <p>Waschen mit mehr Wasser.</p> <p>Empfohlen bei besonders empfindlicher Haut und zur schonenderen Behandlung.</p>   |
| Bügelleicht    | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivieren</li> <li>■ deaktivieren</li> </ul> | <p>Knitterreduziertes Waschen aktivieren oder deaktivieren.</p> <p>Um Knitter in der Wäsche zu reduzieren, wird der Schleuderablauf und die Schleudererdrehzahl angepasst.</p> <p>Die Wäsche ist nach dem Waschen so feucht, dass sie sich auf der Wäscheleine aushängt.</p> |

## 9 Programme

**Hinweis:** Die Pflegeetiketten der Wäsche geben Ihnen zusätzliche Hinweise zur Programmwahl.

| Programm     | Beschreibung  | max. Beladung (kg)      |
|--------------|---|-------------------------|
| Baumwolle    | <p>Strapazierfähige Textilien aus Baumwolle, Leinen und Mischgewebe waschen.</p> <p>Auch geeignet als zeitverkürztes Programm für normal verschmutzte Wäsche, wenn Sie  aktivieren.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 90 °C</li> <li>■ max. 1400 U/min</li> </ul>  | 9,0<br>5,0 <sup>1</sup> |
| Eco 40-60    | <p>Textilien aus Baumwolle, Leinen und Mischgewebe waschen.</p> <p><b>Hinweis:</b> Textilien, die laut Pflegesymbol von 40 °C  bis zu 60 °C  waschbar sind, können gemeinsam gewaschen werden.</p> <p>Die Waschwirkung entspricht der bestmöglichen Waschwirkungsklasse nach den gesetzlichen Vorgaben.</p> <p>Für dieses Programm wird die Waschtemperatur automatisch je nach Beladungsmenge angepasst, um eine optimale Energieeffizienz bei bestmöglicher Waschwirkung zu erreichen. Die Waschtemperatur kann nicht geändert werden.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <p><b>Hinweis:</b> Die Temperatur ist in diesem Programm nicht einstellbar und wird automatisch festgelegt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. - °C</li> <li>■ max. 1400 U/min</li> </ul> | 9,0                     |
| Pflegeleicht | <p>Textilien aus Synthetik und Mischgewebe waschen.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 60 °C</li> <li>■ max. 1200 U/min</li> </ul>   | 4,0                     |
| Schnell/Mix  | <p>Textilien aus Baumwolle, Leinen, Synthetik und Mischgewebe waschen.</p> <p>Geeignet für leicht verschmutzte Wäsche.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 60 °C</li> </ul>   | 4,0                     |

<sup>1</sup>  aktiviert

<sup>2</sup> Waschen nicht möglich

| Programm               | Beschreibung   | max. Beladung (kg) |
|------------------------|--|--------------------|
|                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 1400 U/min</li> </ul>  |                    |
| Fein/Seide             | <p>Empfindliche, waschbare Textilien aus Seide, Visko-<br/>se und Synthetik waschen.<br/>Verwenden Sie ein Waschmittel für Feinwäsche<br/>oder Seide.</p> <p><b>Hinweis:</b> Waschen Sie besonders empfindliche<br/>Textilien oder Textilien mit Haken, Ösen oder Bü-<br/>geln im Wäschenetz.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 40 °C</li> <li>■ max. 800 U/min</li> </ul> | 2,0                |
| Wolle                  | <p>Hand- und maschinenwaschbare Textilien aus Wol-<br/>le oder mit Wollanteil waschen.<br/>Um ein Schrumpfen der Wäsche zu vermeiden, be-<br/>wegt die Trommel die Textilien besonders scho-<br/>nend mit langen Pausen.<br/>Verwenden Sie ein Waschmittel für Wolle.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 40 °C</li> <li>■ max. 800 U/min</li> </ul>                         | 2,0                |
| Spülen                 | <p>Spülen mit anschließendem Schleudern und Was-<br/>ser abpumpen.</p> <p>Programmeinstellung: max. 1400 U/min</p>   | –                  |
| Abpumpen               | <p>Wasser abpumpen, z. B. nach einem Programmab-<br/>bruch.<br/>Verwenden Sie keinen Weichspüler.</p>  | –                  |
| Schleudern             | <p>Schleudern und Wasser abpumpen.<br/>Verwenden Sie keinen Weichspüler.</p> <p>Programmeinstellung: max. 1400 U/min</p>   | –                  |
| Memory                 | <p>Speichern Sie ein gewünschtes Programm und die<br/>individuellen Programmeinstellungen.</p>   | –                  |
| Weitere Pro-<br>gramme | <p>Weitere Programme einstellen.<br/>Die weiteren Programme finden Sie in dieser Pro-<br/>grammübersicht.<br/>Die wählbaren Programmeinstellungen sind abhän-<br/>gig vom eingestellten Programm.</p>  | –                  |

<sup>1</sup> = aktiviert

<sup>2</sup> Waschen nicht möglich

| Programm        | Beschreibung   | max. Beladung (kg) |
|-----------------|--|--------------------|
| AllergiePlus    | <p>Strapazierfähige Textilien aus Baumwolle, Leinen und Mischgewebe waschen.<br/>Geeignet für Allergiker und bei erhöhten hygienischen Ansprüchen.</p> <p><b>Hinweis:</b> Wenn die eingestellte Temperatur erreicht ist, bleibt diese während des gesamten Waschprozesses konstant.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 60 °C</li> <li>■ max. 1400 U/min</li> </ul>  | 6,5                |
| Hemden          | <p>Bügelfreie Oberhemden und Blusen aus Baumwolle, Leinen, Synthetik und Mischgewebe waschen.</p> <p><b>Tipp:</b> Um Knitter in der Wäsche zu vermeiden, aktivieren Sie Bügelleicht. Die Wäsche wird nur kurz angeschleudert und kann tropfnass entnommen werden. Hängen Sie die Hemden und Blusen tropfnass auf, damit sie sich aushängen.</p> <p><b>Hinweis:</b> Waschen Sie Hemden und Blusen aus Seide oder empfindlichen Materialien im Programm Fein/Seide.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 60 °C</li> <li>■ max. 800 U/min</li> </ul> | 2,0                |
| Sport           | <p>Sporttextilien und Freizeittextilien aus Synthetik, Microfaser und Fleece waschen.<br/>Verwenden Sie ein Waschmittel für Sporttextilien.<br/>Verwenden Sie keinen Weichspüler.</p> <p><b>Tipp:</b> Waschen Sie stark verschmutzte Wäsche im Programm Pflegeleicht.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 40 °C</li> <li>■ max. 800 U/min</li> </ul>   | 2,0                |
| Automatik sanft | <p>Empfindliche Textilien aus Baumwolle, Synthetik und Mischgewebe waschen.<br/>Schonende Wäschebehandlung.<br/>Verschmutzungsgrad und Textilart werden automatisch erkannt. Der Waschprozess wird angepasst.</p>  | 3,5                |

<sup>1</sup> = aktiviert<sup>2</sup> Waschen nicht möglich

| Programm            | Beschreibung   | max.<br>Beladung<br>(kg) |
|---------------------|--|--------------------------|
|                     | <p><b>Hinweis:</b> Die Temperatur und die Schleuderdrehzahl sind in diesem Programm nicht einstellbar und werden automatisch festgelegt.</p> <p>Die Temperatur beträgt maximal 30 °C.</p> <p>Die Schleuderdrehzahl beträgt maximal 1000 U/min.</p>   |                          |
| Automatik           | <p>Strapazierfähige Textilien aus Baumwolle, Synthetik und Mischgewebe waschen.</p> <p>Verschmutzungsgrad und Textilart werden automatisch erkannt. Der Waschprozess wird angepasst.</p> <p><b>Hinweis:</b> Die Temperatur und die Schleuderdrehzahl sind in diesem Programm nicht einstellbar und werden automatisch festgelegt.</p> <p>Die Temperatur beträgt maximal 40 °C.</p> <p>Die Schleuderdrehzahl beträgt maximal 1400 U/min.</p>  | 6,0                      |
| Steppdecken         | <p>Mit Synthetikfasern gefüllte Kopfkissen, Steppdecken oder Füllungen mit Daunen waschen.</p> <p>Waschen Sie große Teile einzeln.</p> <p>Verwenden Sie ein Waschmittel für Daunen oder Feinwäsche.</p> <p>Dosieren Sie sparsam.</p> <p>Verwenden Sie keinen Weichspüler.</p> <p><b>Hinweis:</b> Um eine übermäßige Schaumbildung zu vermeiden, rollen Sie vor dem Waschen das Wäschestück zusammen und entfernen Sie die Luft aus der Wäsche.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 60 °C</li> <li>■ max. 1200 U/min</li> </ul> | 2,5                      |
| Jeans/Dunkle Wäsche | <p>Dunkle und farbintensive Textilien aus Baumwolle und pflegeleichte Textilien, z. B. Jeans waschen.</p> <p>Waschen Sie die Wäsche mit der Innenseite nach außen.</p> <p>Verwenden Sie ein Flüssigwaschmittel.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 40 °C</li> <li>■ max. 1200 U/min</li> </ul>  | 4,0                      |

<sup>1</sup> = aktiviert

<sup>2</sup> Waschen nicht möglich

| Programm              | Beschreibung  | max.<br>Beladung<br>(kg)     |
|-----------------------|---|------------------------------|
| Trommel reini-<br>gen | <p>Reinigen und Pflegen der Trommel.</p> <p>Verwenden Sie das Programm in folgenden Fällen:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ vor dem ersten Gebrauch</li> <li>■ bei häufigem Waschen mit einer Waschtemperatur von 40 °C und niedriger</li> <li>■ nach längerer Abwesenheit</li> </ul> <p>Verwenden Sie Pulverbollwaschmittel oder bleichehaltiges Waschmittel.</p> <p>Um Schaumbildung zu vermeiden, halbieren Sie die Waschmittelmenge.</p> <p>Verwenden Sie keinen Weichspüler.</p> <p>Verwenden Sie keine Woll-, Fein- oder Flüssigwaschmittel.</p> <p><b>Hinweis:</b> Wenn Sie längere Zeit kein Programm mit 60 °C oder höheren Temperaturen benutzt haben, blinkt die Anzeige für die Trommelreinigung zur Erinnerung.</p> | <sup>1</sup><br><sup>2</sup> |
| Extra Kurz<br>15'/30' | <p>Textilien aus Baumwolle, Synthetik und Mischgewebe waschen.</p> <p>Kurzprogramm für leicht verschmutzte kleine Wäsche posten.</p> <p>Die Programmdauer beträgt ca. 30 Minuten.</p> <p>Wollen Sie die Programmdauer auf 15 Minuten verkürzen, aktivieren Sie . Die maximale Beladungsmenge reduziert sich auf 2,0 kg.</p> <p>Programmeinstellung:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ max. 40 °C</li> <li>■ max. 1200 U/min</li> </ul>  | 4,0                          |

<sup>1</sup>  aktiviert<sup>2</sup> Waschen nicht möglich

## 10 Zubehör

Verwenden Sie Originalzubehör. Es ist auf Ihr Gerät abgestimmt.

**Hinweis:** Einige Zubehöre sind in weiteren Farben verfügbar. Kontaktieren Sie den  
→ "Kundendienst", Seite 58.

|                                   | <b>Verwendung</b>  | <b>Bestellnummer</b> |
|-----------------------------------|--|----------------------|
| Verlängerung Wasserzulaufschlauch | Kaltwasser- oder Aquastop-Wasserzulaufschlauch verlängern (2,50 m).                          | WMZ2381              |
| Haltelaschen                      | Standsicherheit des Geräts verbessern.   | WMZ2200              |
| Podest                            | Gerät erhöht aufstellen, damit es leicht beladen und entladen werden kann.                   | WMZPW20W             |
| Anschlussventil                   | Anschlussventil als Sicherheitseinrichtung gegen Rückfließen von Wasser in das Leitungsnetz. | 10015611             |

## 11 Wäsche

**Hinweis:** Weiterführende Informationen finden Sie in der Digitalen Gebrauchsanleitung durch das Einscannen des QR-Codes im Inhaltsverzeichnis oder auf [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

### 11.1 Wäsche vorbereiten

#### ACHTUNG!

In der Wäsche verbleibende Gegenstände können die Wäsche und die Trommel beschädigen.

- Vor dem Betrieb alle Gegenstände aus den Taschen der Wäsche entfernen.

- Um Ihr Gerät und die Wäsche zu schonen, bereiten Sie die Wäsche vor.
  - Taschen entleeren
  - Sand aus allen Umschlägen und Taschen ausbürsten
  - Bettbezüge und Kissenbezüge schließen
  - Reißverschlüsse, Klettverschlüsse, Haken und Ösen schließen
  - Stoffgürtel, Schürzenbänder zusammenbinden oder einen Wäschetasack verwenden
  - längere Zugbänder und Kordeln mit festen Endstücken in Kapuzen oder Hosen zusammenbinden

## de Waschmittel und Pflegemittel

- Gardinenröllchen und Bleibänder entfernen oder ein Wäschennetz verwenden
- für kleine Wäschestücke wie z. B. Kindersocken ein Wäschennetz verwenden
- einige hartnäckige, eingetrocknete Flecken lassen sich durch mehrmaliges Waschen entfernen
- große und kleine Wäschestücke zusammen waschen
- frische Flecken nicht reiben, sondern mit Seifenlauge abtupfen
- Wäsche auseinander falten und auflockern oder die Beschreibung der Programme beachten

- keine lösemittelhaltigen, ätzenden oder ausgasenden Mittel, z. B. Flüssigbleiche, verwenden
- Färbemittel sparsam verwenden, Salz kann Edelstahl angreifen
- keine Entfärbemittel im Gerät verwenden
- keinen Essig in die Dosierbehälter füllen → Seite 38 für das intelligente Dosiersystem

---

## 12 Waschmittel und Pflegemittel

### Hinweise

- Weiterführende Informationen finden Sie in der Digitalen Gebrauchsanleitung durch das Einscannen des QR-Codes im Inhaltsverzeichnis oder auf [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).
- Beachten Sie die Informationen zu Sicherheit → Seite 4 und Sachschäden vermeiden → Seite 11.

Herstellerangaben zur Verwendung und Dosierung finden Sie auf der Verpackung.

### Hinweise

- bei Flüssigwaschmitteln nur selbstfließende Flüssigwaschmittel verwenden
- keine unterschiedlichen Flüssigwaschmittel mischen
- keine Waschmittel und Weichspüler mischen
- keine überlagerten und stark verdickten Produkte verwenden

---

## 13 Grundlegende Bedienung

**Hinweis:** Weiterführende Informationen finden Sie in der Digitalen Gebrauchsanleitung durch das Einscannen des QR-Codes im Inhaltsverzeichnis oder auf [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

### 13.1 Gerät einschalten

**Voraussetzung:** Das Gerät ist sachgemäß aufgestellt und angeschlossen.

→ "Aufstellen und Anschließen", Seite 13

- ▶ Auf ① drücken.  
Der Einschaltvorgang dauert einige Sekunden.
- ✓ Ein hörbarer Funktionstest wird durchgeführt.

**Hinweis:** Die Beleuchtung der Trommel erlischt automatisch.

### 13.2 Programm einstellen

1. Programmwähler drehen und auf das gewünschte Programm stellen.  
→ "Programme", Seite 28
2. Wenn gewünscht, die Programmeinstellungen anpassen.  
→ "Programmeinstellungen anpassen", Seite 35

## Weitere Programme einstellen

1. Das Programm **Weitere Programme** einstellen.
2. Um das Untermenü aufzurufen, auf **>≡** drücken.
3. Ein Programm einstellen.  
→ "Programm einstellen", Seite 34
4. Um das Hauptmenü aufzurufen, auf **Hauptmenü** drücken.
5. Wenn gewünscht, die Programmeinstellungen anpassen.  
→ "Programmeinstellungen anpassen", Seite 35
6. Das Programm starten.  
→ "Programm starten", Seite 36

## 13.3 Programmeinstellungen anpassen

**Voraussetzung:** Ein Programm ist eingestellt.

→ "Programm einstellen", Seite 34

- Die Programmeinstellungen anpassen.  
→ "Tasten", Seite 25
- Beachten Sie die Informationen zum Thema Bedienlogik  
→ Seite 20.

### Hinweise

- Die Programmeinstellungen werden nicht dauerhaft für das Programm gespeichert.
- Wenn Sie das intelligente Dosiersystem aktivieren oder deaktivieren wird die Einstellung gespeichert.

## Weitere Programmeinstellungen anpassen

1. Um weitere Programmeinstellungen aufzurufen, auf **≡** drücken.
2. Die Programmeinstellungen auswählen.
3. Um das Hauptmenü aufzurufen, auf **≡** drücken.

## 13.4 Programmeinstellungen speichern

Sie können Ihre individuellen Programmeinstellungen als Favorit speichern.

1. Das Programm **Memory** einstellen.
2. Um das Untermenü aufzurufen, auf **>≡** drücken.
3. Ein Programm auswählen.  
→ "Bedienlogik", Seite 20
4. Um das Hauptmenü aufzurufen, auf **Hauptmenü** drücken.
5. Wenn gewünscht, Programmeinstellungen anpassen.  
→ "Programmeinstellungen anpassen", Seite 35
- ✓ Das Programm ist gespeichert.

## 13.5 Wäsche einlegen

**Hinweis:** Um Knitterbildung zu vermeiden, beachten Sie die maximale Beladung der Programme.

→ "Programme", Seite 28

### Voraussetzungen

- Die Wäsche ist vorbereitet und sortiert.  
→ "Wäsche", Seite 33
  - Die Trommel ist leer.
1. Die Tür öffnen.
  2. Die Wäsche in die Trommel legen.
  3. Die Tür schließen.
- Stellen Sie sicher, dass keine Wäsche in der Tür eingeklemmt ist.

## 13.6 Waschmittel und Pflegemittel einfüllen

Bei Programmen, in denen die intelligente Dosierung nicht möglich oder gewünscht ist, können Sie Waschmittel manuell dosieren.

**Hinweis:** Die Dosierempfehlung bezieht sich auf die maximale Beladung des Programms.

**Tipp:** Zusätzlich zur intelligenten Dosierung können Sie in die Kammer für manuelle Dosierung auch weitere Pflegemittel für Wäsche wie z. B. Fleckensalz, Stärke oder Bleiche zugeben. Geben Sie kein zusätzliches Waschmittel in die Kammer für manuelle Dosierung, um eine Überdosierung oder Schaumbildung zu verhindern.

**Hinweis:** Beachten Sie die Hinweise zu Waschmittel und Pflegemittel  
→ Seite 34.

1. Die Waschmittelschublade herausziehen.
2. Das Waschmittel einfüllen.  
→ "Waschmittelschublade", Seite 18
3. Wenn gewünscht, das Pflegemittel einfüllen.
4. Die Waschmittelschublade einschieben.

## 13.7 Programm starten

**Voraussetzung:** Ein Programm ist eingestellt.

→ "Programm einstellen", Seite 34

- Auf **Start/Reload** ▶▷ drücken.
- ✓ Die Trommel dreht sich und es erfolgt eine Beladungserkennung, die bis zu 2 Minuten dauern kann und danach läuft das Wasser ein.
- ✓ Das Display zeigt die Programmdauer oder die Fertig in-Zeit.

## 13.8 Wäsche einweichen

**Hinweis:** Es ist kein zusätzliches Waschmittel notwendig. Die Waschlauge wird anschließend zum Waschen verwendet.

1. Das Programm starten.
2. Um das Programm zu pausieren, nach ca. 10 Minuten auf **Start/Reload** ▶▷ drücken.

3. Um das Programm fortzusetzen, nach der gewünschten Einweichzeit auf **Start/Reload** ▶▷ drücken.

## 13.9 Wäsche nachlegen

Nach Programmstart können Sie die Wäsche je nach Programmstatus entnehmen oder nachlegen.

**Voraussetzung:** Ein Programm ist gestartet.

→ "Programm starten", Seite 36

1. Auf **Start/Reload** ▶▷ drücken.  
Das Gerät pausiert.
2. Die Tür öffnen.
3. Die Wäsche nachlegen oder entnehmen.
4. Die Tür schließen.
5. Auf **Start/Reload** ▶▷ drücken.

## 13.10 Programm abbrechen

1. Auf **Start/Reload** ▶▷ drücken.
2. Die Gerätetür öffnen.

Bei hoher Temperatur und hohem Wasserstand bleibt die Tür aus Sicherheitsgründen verriegelt.

- Bei hoher Temperatur starten Sie das Programm **Spülen**.
  - Bei hohem Wasserstand starten Sie das Programm **Schleudern** oder wählen Sie ein geeignetes Programm zum Abpumpen.  
→ "Programme", Seite 28
3. Die Wäsche entnehmen.  
→ "Wäsche entnehmen", Seite 37

## 13.11 Programm bei Spülstopp fortsetzen

**Voraussetzungen**

- Der Spülstopp ist aktiviert.  
→ "Tasten", Seite 27
- Der letzte Spülgang des eingestellten Programms ist beendet und die Wäsche liegt im Spülwasser.

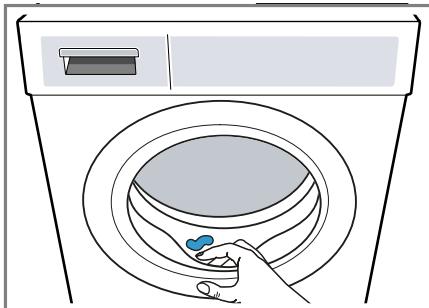
1. Das Programm **Schleudern** oder ein Programm zum Abpumpen einstellen.  
→ "Programme", Seite 28
2. Auf **Start/Reload** ▶▷ drücken.

## 13.12 Wäsche entnehmen

1. Die Tür öffnen.
2. Die Wäsche aus der Trommel nehmen.

## 13.13 Gerät ausschalten

1. Auf ① drücken.
2. Die Gummimanschette trocken wischen und Fremdkörper entfernen.



3. Die Gerätetür und die Waschmittelschublade offen lassen, damit Restwasser abtrocknen kann.

---

## 14 Kindersicherung

Sichern Sie Ihr Gerät gegen ein versehentliches Bedienen an den Bedienelementen.

### 14.1 Kindersicherung aktivieren

- ▶ Auf beide Tasten ☓ ca. 3 Sekunden drücken.
- ✓ Das Display zeigt ☓.
- ✓ Die Bedienelemente sind gesperrt.

- ✓ Die Kindersicherung bleibt auch nach dem Ausschalten des Geräts und bei Stromausfall aktiv.

### 14.2 Kindersicherung deaktivieren

**Voraussetzung:** Um die Kindersicherung zu deaktivieren, muss das Gerät eingeschaltet sein.

- ▶ Auf beide Tasten ☓ ca. 3 Sekunden drücken.  
Um das laufende Programm nicht abzubrechen, muss der Programmwähler auf dem Ausgangsprogramm stehen.
- ✓ Im Display erlischt ☓.

---

## 15 Intelligentes Dosiersystem

Abhängig vom Programm und den Einstellungen werden die optimalen Mengen für Flüssigwaschmittel und Weichspüler automatisch dosiert.

### 15.1 Programm mit intelligentem Dosiersystem starten

Wenn Sie Flüssigwaschmittel und Weichspüler nicht manuell dosieren möchten, verwenden Sie das intelligente Dosiersystem. Diese Funktion ist abhängig vom eingestellten Programm verfügbar und automatisch aktiviert.

#### Hinweis

Wenn Sie das intelligente Dosiersystem verwenden, füllen Sie keine zusätzlichen Waschmittel oder Weichspüler in die Kammer für die manuelle

le Dosierung.

→ "Waschmittel und Pflegemittel einfüllen", Seite 35

Wenn Sie für ein eingestelltes Programm manuell dosieren möchten, beachten Sie die folgenden Hinweise:

- Deaktivieren Sie das intelligente Dosiersystem vor dem Programmstart. Die Einstellungen bleiben auch nach dem Ausschalten des Geräts gespeichert.  
→ "Tasten", Seite 25
- Füllen Sie Waschmittel oder Weichspüler in die Kammer für die manuelle Dosierung.  
→ "Waschmittel und Pflegemittel einfüllen", Seite 35
- Aktivieren Sie das intelligente Dosiersystem nach dem Programmende.  
→ "Tasten", Seite 25

### Voraussetzungen

- Die Wäsche ist vorbereitet.  
→ "Wäsche vorbereiten", Seite 33
- Die Wäsche ist sortiert.
- Die Wäsche ist eingelegt.  
→ "Wäsche einlegen", Seite 35
- Das Programm ist eingestellt.  
→ "Programm einstellen", Seite 34
- Das intelligente Dosiersystem ist aktiviert.  
→ "Display", Seite 24  
→ "Display", Seite 24

#### 1. Die Dosierbehälter füllen.

→ "Dosierbehälter füllen", Seite 38

Um den Inhalt der Dosierbehälter durch ein anderes Produkt zu ersetzen, die Waschmittelschublade reinigen.

→ "Waschmittelschublade reinigen", Seite 41

#### 2. Wenn gewünscht, den Inhalt der Dosierbehälter → Seite 39 anpassen.

- 3. Wenn gewünscht, die Basisdosiermenge → Seite 39 anpassen.
- 4. Wenn gewünscht, die Programmeinstellungen anpassen.  
→ "Programmeinstellungen anpassen", Seite 35
- 5. Das Programm starten.  
→ "Programm starten", Seite 36
- 6. Die Wäsche entnehmen.  
→ "Wäsche entnehmen", Seite 37

## 15.2 Dosierbehälter füllen

Wenn Sie das intelligente Dosiersystem verwenden möchten oder das Gerät während des Betriebs einen Hinweis zeigt, füllen Sie die Dosierbehälter.

**Hinweis:** Füllen Sie ausschließlich geeignete Waschmittel und Pflegemittel → Seite 34 in die Dosierbehälter. Wenn Sie Flüssigwaschmittel oder Weichspüler im Dosierbehälter nachfüllen möchten, verwenden Sie das gleiche Produkt.

Wenn Sie Flüssigwaschmittel oder Weichspüler im Dosierbehälter durch ein anderes Produkt ersetzen möchten, reinigen Sie vorher die Waschmittelschublade.

→ "Waschmittelschublade reinigen", Seite 41

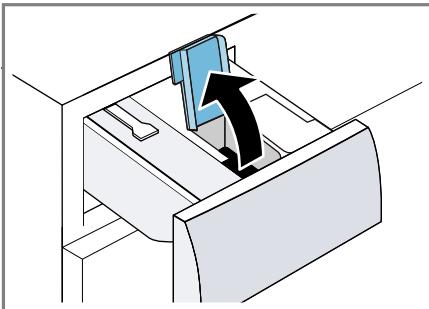
Wenn Sie beide Dosierbehälter für Flüssigwaschmittel verwenden möchten, stellen Sie den Inhalt der Dosierbehälter → Seite 39 ein.

**Voraussetzung:** Das Display zeigt einen Hinweis zum Füllen des Dosierbehälters.

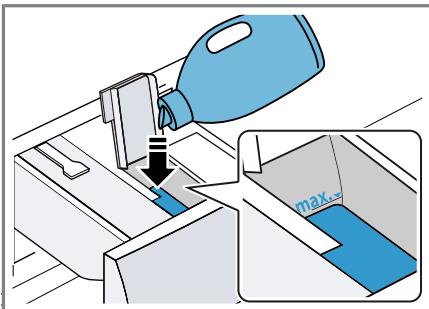
→ "Display", Seite 24  
→ "Display", Seite 24

#### 1. Die Waschmittelschublade herausziehen.

**2. Den Befülldeckel öffnen.**



**3. Flüssigwaschmittel Ø und Weichspüler Ø in die entsprechenden Dosierbehälter füllen.**  
 → "Waschmittelschublade", Seite 18



Überschreiten Sie beim Füllen nicht die Markierung des Maximalfüllstands.

**4. Die Befülldeckel schließen.**

**Hinweis:** Damit Flüssigwaschmittel oder Weichspüler nicht austrocknen, schließen Sie die Befülldeckel direkt nach dem Füllen.

**5. Wenn gewünscht, Waschhilfsmittel in die Kammer für die manuelle Dosierung füllen.**  
 → "Waschmittel und Pflegemittel einfüllen", Seite 35

**6. Die Waschmittelschublade einschieben.**

**7. Die Basisdosiermenge**  
 → Seite 39 anpassen.

## 15.3 Inhalt der Dosierbehälter

### Hinweise

- Wenn Sie den Inhalt des Dosierbehälters ändern, wird die Basisdosiermenge für diesen Dosierbehälter zurückgesetzt.
- Wenn Sie beide Dosierbehälter für Flüssigwaschmittel verwenden, müssen Sie einen Dosierbehälter wählen, der während des Waschens verwendet werden soll.

Den Inhalt für den Dosierbehälter können Sie in den Grundeinstellungen ändern.

→ "Grundeinstellungen ändern", Seite 40

## 15.4 Basisdosiermenge

Die Basisdosiermenge richtet sich nach den Herstellerangaben des Waschmittels, der Wasserhärte und dem Verschmutzungsgrad der Wäsche.

Stellen Sie immer eine Basisdosiermenge ein, die der Dosiermenge für eine Standardbeladung von 4,5 kg entspricht.

Die Basisdosiermenge für die Dosierbehälter können Sie in den Grundeinstellungen ändern.

→ "Grundeinstellungen ändern", Seite 40

## 16 Grundeinstellungen

Sie können die Grundeinstellungen Ihres Geräts auf Ihre Bedürfnisse einstellen.

### 16.1 Übersicht der Grundeinstellungen

| Grundeinstellung                           | Beschreibung   |
|--|--|
| Endesignal                                 | Lautstärke des Signals nach Programmende                             |
| Tastensignal                               | Lautstärke des Signals beim Bedienen der Tasten                      |
| Info Trommelreinig.                        | Erinnerung für Trommelreinigung aktivieren oder deaktivieren         |
| Sprache                                    | Sprache ändern   |
| <input checked="" type="checkbox"/> Inhalt | Behälterinhalt festlegen<br>→ "Inhalt der Dosierrbehälter", Seite 39 |
| <input checked="" type="checkbox"/> Basis  | Basisdosiermenge ändern  |
| <input checked="" type="checkbox"/> Basis  | Basisdosiermenge ändern  |
| Programmzähler                             | Anzahl der beendeten Programme anzeigen                              |

### 16.2 Grundeinstellungen ändern

- Um das Untermenü für die Grundeinstellungen aufzurufen, auf beide Tasten  ca. 3 Sekunden drücken.

- Die gewünschte Grundeinstellung auswählen.  
→ "Übersicht der Grundeinstellungen", Seite 40
- Grundeinstellung anpassen.
- Um das Hauptmenü aufzurufen, auf  drücken.

## 17 Reinigen und Pflegen

Damit Ihr Gerät lange funktionsfähig bleibt, reinigen und pflegen Sie es sorgfältig.

**Hinweis:** Weiterführende Informationen finden Sie in der Digitalen Gebrauchsanleitung durch das Einscannen des QR-Codes im Inhaltsverzeichnis oder auf [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

### 17.1 Trommel reinigen

#### **VORSICHT** **Verletzungsgefahr!**

Das dauerhafte Waschen mit niedrigen Temperaturen und eine fehlende Belüftung des Geräts können die Trommel beschädigen und zu Verletzungen führen.

- Regelmäßig ein Programm zur Reinigung der Trommel ausführen oder mit Temperaturen von mindestens 60°C waschen.
- Das Gerät nach jedem Betrieb bei geöffneter Tür und Waschmittelschublade trocknen lassen.
- Das Programm **Trommel reinigen** ohne Wäsche mit Pulvervollwaschmittel durchführen.

## 17.2 Waschmittelschublade reinigen

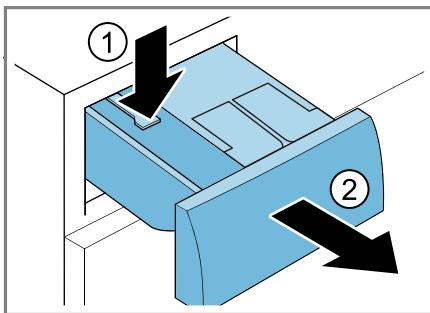
Wenn Sie Flüssigwaschmittel oder Weichspüler im Dosierbehälter durch ein anderes Produkt ersetzen möchten oder die Waschmittelschublade verunreinigt ist, reinigen Sie die Waschmittelschublade.

### ACHTUNG!

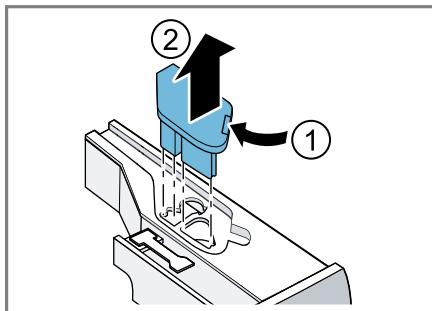
Die Pumpeneinheit enthält elektrische Bauteile. Elektrische Bauteile können bei Kontakt mit Flüssigkeiten beschädigt werden.

- ▶ Nicht die Pumpeneinheit im Geschirrspüler reinigen oder in Wasser tauchen.
- ▶ Den elektrischen Anschluss an der Rückseite vor Nässe, Waschmittel und Weichspülerresten schützen.

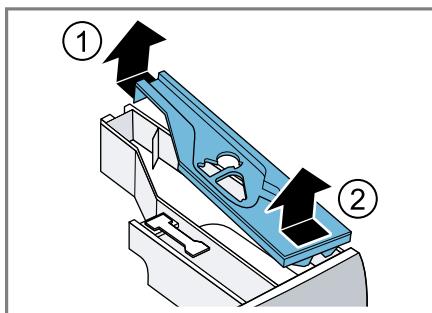
1. Das Gerät ausschalten.  
→ "Gerät ausschalten", Seite 37
2. Die Waschmittelschublade herausziehen.
3. Den Einsatz runterdrücken und die Waschmittelschublade entfernen.



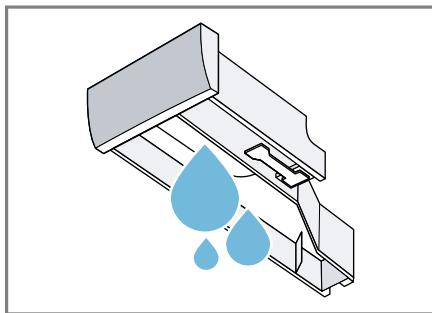
4. Die Pumpeneinheit entfernen.



5. Den Deckel der Waschmittelschublade entasten und entfernen.

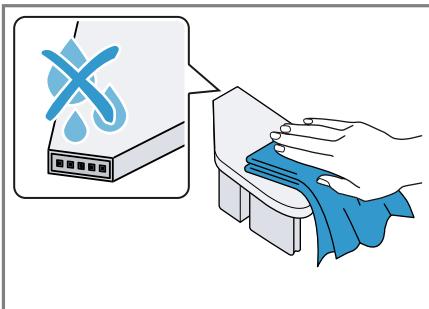


6. Die Waschmittelschublade leeren.

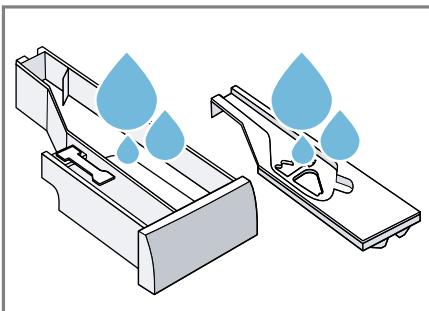


**de Reinigen und Pflegen**

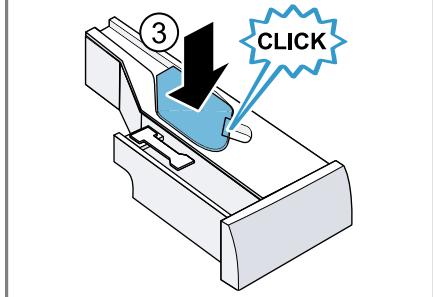
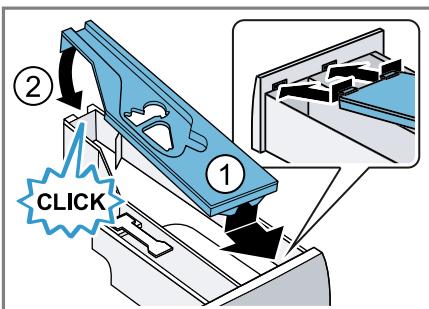
7. Die Pumpeneinheit mit einem feuchten Tuch reinigen.



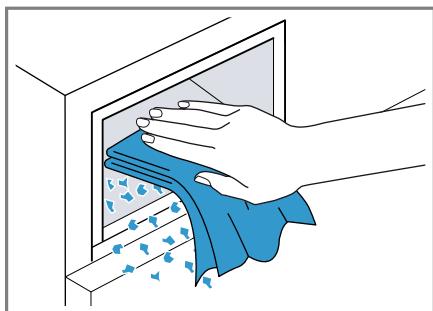
8. Die Waschmittelschublade und den Deckel mit einem weichen, feuchten Tuch oder der Handbrause reinigen.



9. Die Waschmittelschublade, den Deckel und die Pumpeneinheit abtrocknen und einsetzen.



10. Das Gehäuse der Waschmittelschublade im Gerät reinigen.



11. Die Waschmittelschublade einschieben.

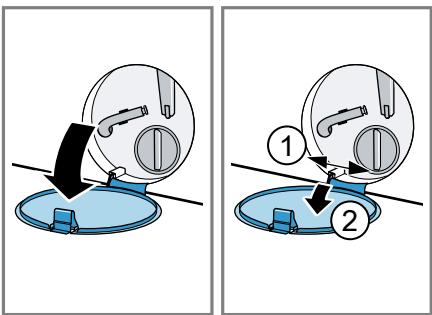
### 17.3 Laugenpumpe reinigen

Reinigen Sie die Laugenpumpe bei Störungen, z. B. bei Verstopfungen oder Klappergeräuschen.

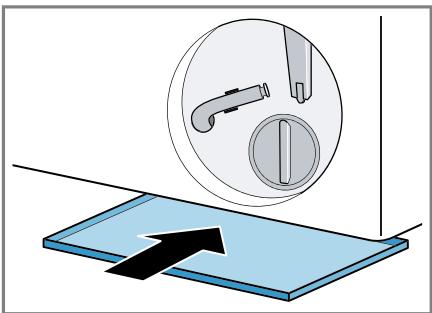
#### Laugenpumpe leeren

1. Den Wasserhahn schließen.
2. Das Gerät ausschalten.
3. Den Netzstecker des Geräts vom Stromnetz trennen.

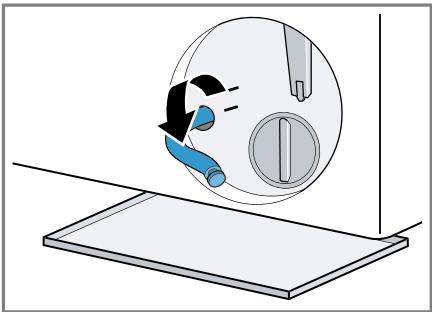
4. Die Wartungsklappe öffnen und abnehmen.



5. Ein ausreichend großes Gefäß unter die Öffnung schieben.



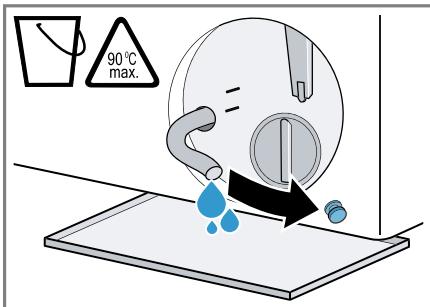
6. Den Entleerungsschlauch aus der Halterung nehmen.



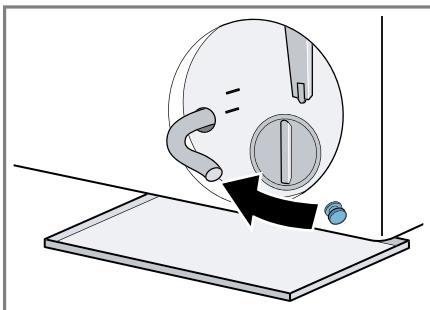
7. **⚠️ VORSICHT - Verbrühungsgefahr!** Die Waschlauge wird beim Waschen mit hohen Temperaturen heiß.

- Nicht die heiße Waschlauge berühren.

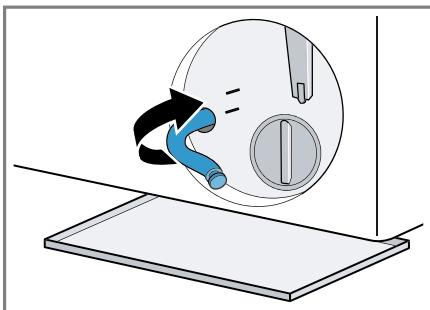
Um die Waschlauge in das Gefäß abfließen zu lassen, die Verschlusskappe abziehen.



8. Die Verschlusskappe aufdrücken.



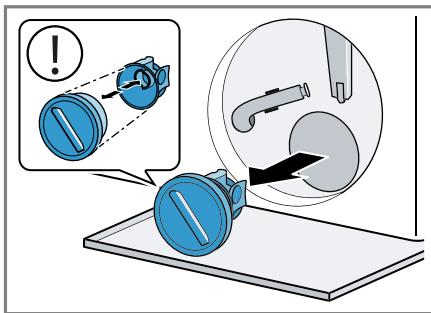
9. Den Entleerungsschlauch in die Halterung klemmen.



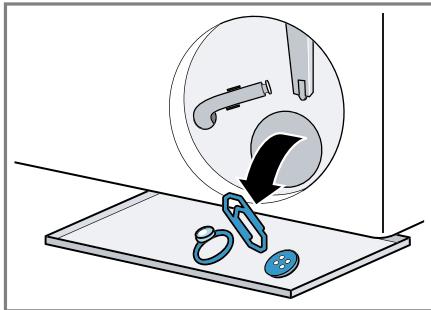
## Laugenpumpe reinigen

**Voraussetzung:** Die Laugenpumpe ist leer. → Seite 42

1. Da sich noch Restwasser in der Laugenpumpe befinden kann, den Pumpendeckel vorsichtig herausdrehen.
  - Durch grobe Verschmutzungen kann der Filtereinsatz im Pumpengehäuse festsitzen. Verschmutzungen lösen und Filtereinsatz entnehmen.

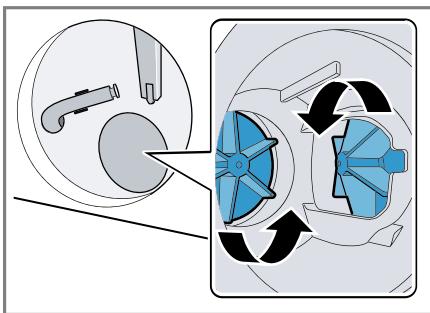


2. Den Innenraum, das Gewinde des Pumpendeckels und das Pumpengehäuse reinigen.



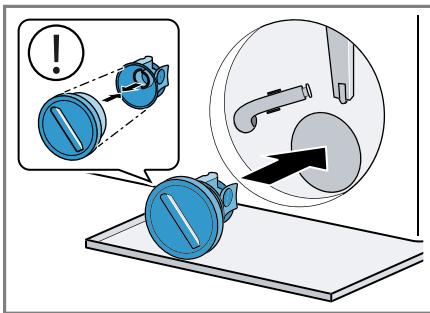
Der Pumpendeckel besteht aus zwei Bauteilen die zur Reinigung auseinandergebaut werden können.

3. Sicherstellen, dass sich beide Flügelräder drehen lassen.

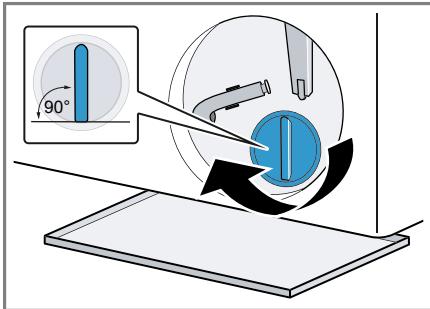


4. Den Pumpendeckel einsetzen.

- Sicherstellen, dass die Bauteile des Pumpendeckels korrekt montiert sind.

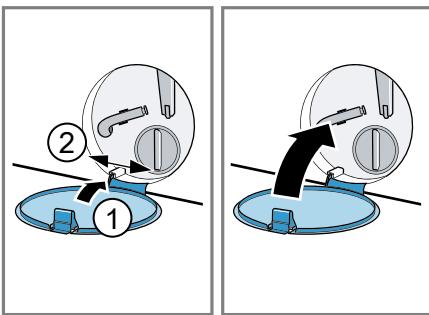


5. Den Pumpendeckel bis zum Anschlag zudrehen.



Der Griff des Pumpendeckels muss senkrecht stehen.

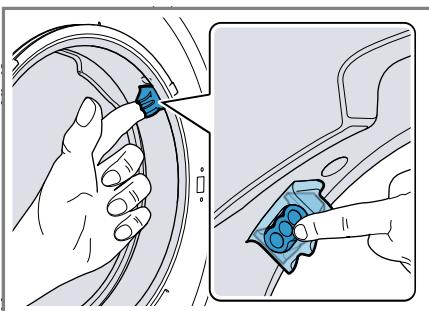
6. Die Wartungsklappe einsetzen und schließen.



## 17.4 Einlassöffnung in der Gummimanschette reinigen

Prüfen Sie regelmäßig die Einlassöffnung in der Gummimanschette auf Verstopfungen und reinigen Sie die Einlassöffnung.

1. Gerätetür öffnen.
2. Die Verstopfungen aus der Einlassöffnung entfernen.



**Hinweis:** Verwenden Sie keine spitzen oder scharfen Gegenstände.

## 18 Störungen beheben

Kleinere Störungen an Ihrem Gerät können Sie selbst beheben. Nutzen Sie die Informationen zur Störungsbehebung, bevor Sie den Kundendienst kontaktieren. So vermeiden Sie unnötige Kosten.

### **WARNUNG**

#### **Stromschlaggefahr!**

Unsachgemäße Reparaturen sind gefährlich.

- ▶ Nur dafür geschultes Fachpersonal darf Reparaturen am Gerät durchführen.
- ▶ Nur Original-Ersatzteile dürfen zur Reparatur des Geräts verwendet werden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

| Störung   | Ursache und Störungsbehebung   |
|---|--|
| Das Display ist erschienen und <b>Start/Reload</b>  blinkt. | Energiesparmodus ist aktiv. <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Drücken Sie <b>Start/Reload</b>  (Start/Nachlegen).</li><li>▶ Das Display leuchtet wieder.</li></ul>   |
| "E:30 / -80"  | Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft. <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.</li></ul>  |
|   | Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt. <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Stellen Sie sicher, dass das Abflussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt sind.</li></ul>   |
|   | Laugenpumpe ist verstopft. <ul style="list-style-type: none"><li>▶ → "Laugenpumpe reinigen", Seite 42</li></ul>  |
|   | Wasserablaufschlauch ist zu hoch angeschlossen. <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Montieren Sie den Wasserablaufschlauch in maximal 1 Meter Höhe.</li></ul>  |
|   | Pumpendeckel ist nicht korrekt zusammengesetzt. <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Setzen Sie den Pumpendeckel korrekt zusammen.</li></ul>  |
|   | Waschmitteldosierung ist zu hoch. <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Sofortmaßnahme: Mischen Sie einen Esslöffel Weichspüler mit 0,5 Liter Wasser und füllen Sie die Mischung in die Kammer für manuelle Dosierung ein (nicht bei Outdoor-, Sportswear- und Daunen-Textilien).</li><li>▶ Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, verringern Sie die Basisdosiermenge → Seite 39.</li></ul> |

| Störung                          | Ursache und Störungsbehebung   |
|----------------------------------|--|
| "E:30 / -80"                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>Wenn Sie manuell dosieren, verringern Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung die Waschmittelmenge.</li> </ul>  |
|                                  | <p>Unzulässige Verlängerung am Wasserablaufschlauch montiert.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Entfernen Sie unzulässige Verlängerungen am Wasserablaufschlauch.</li> </ul> <p>→ <i>"Gerät anschließen"</i>, Seite 16</p>  |
|                                  | <p>Pumpendeckel ist nicht vollständig eingeschraubt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Stellen Sie sicher, dass der Pumpendeckel bis zum Anschlag in das Gerät eingeschraubt ist. Der Griff des Pumpendeckels muss senkrecht stehen.</li> </ul>   |
| "E:36 / -25 / -26"               | <p>Laugenpumpe ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ <i>"Laugenpumpe reinigen"</i>, Seite 42.</li> </ul>   |
| "E:38 / -25 / -26"               | <p>Laugenpumpe ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ <i>"Trommel reinigen"</i>, Seite 40</li> <li>wenn der Fehler erneut angezeigt wird,</li> <li>→ <i>"Laugenpumpe reinigen"</i>, Seite 42</li> </ul>   |
|                                  | <p>Einlassöffnung der Gummimanschette ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ <i>"Einlassöffnung in der Gummimanschette reinigen"</i>, Seite 45</li> </ul>   |
| i-DOS Fehler, i-DOS deaktivieren | <p>Pumpe des intelligenten Dosiersystems ist blockiert.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Schalten Sie das Gerät aus.</li> <li>Reinigen Sie die Pumpeneinheit.<br/>→ <i>"Waschmittelschublade reinigen"</i>, Seite 41</li> <li>Schalten Sie das Gerät ein.</li> <li>Wenn die Anzeige nach dem Reinigen der Pumpeneinheit erneut erscheint, rufen Sie den Kundendienst.<br/>→ <i>"Kundendienst"</i>, Seite 58</li> </ol> |
|                                  | <p><b>Hinweis:</b> Bis zur Behebung der Störung können Sie das intelligente Dosiersystem deaktivieren und manuell dosieren.</p> <p>→ <i>"Tasten"</i>, Seite 25</p>   |
| "E:30 / -10" und/oder            | <p>Sieb im Wasserzulauf ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Reinigen Sie das Sieb im Wasserzulauf.</li> </ul>  |
|                                  | <p>Wasserhahn ist geschlossen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Öffnen Sie den Wasserhahn.</li> </ul>  |
|                                  | <p>Wasserzulaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.</p>   |

| Störung                   | Ursache und Störungsbehebung   |
|---------------------------|--|
| "E:30 / -10" und/oder     | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Stellen Sie sicher, dass der Wasserzulaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt ist.</li></ul>   |
| Alle anderen Fehlercodes. | <p>Funktionsstörung</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Rufen Sie den Kundendienst.<br/>→ "Kundendienst", Seite 58</li></ul>   |
| Laugenabkühlung           | <p>Um Abwasserleitungen zu schonen, wird heiße Waschlauge vor dem Abpumpen abgekühlt.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Warten Sie, bis die Waschlauge abgekühlt ist.</li></ul>                |
| "E:30/-20"                | <p>Magnetventil defekt.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Rufen Sie den Kundendienst.<br/>→ "Kundendienst", Seite 58</li></ul>   |
|                           | <p>Waschmitteldosierung ist zu hoch.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Wenn Sie manuell dosieren, verringern Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung die Waschmittelmenge.</li></ul> |
|                           | <p>Zusätzliches Wasser eingefüllt.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Füllen Sie während des Betriebs kein zusätzliches Wasser in das Gerät ein.</li></ul>                                      |
| Gerät funktioniert nicht. | <p>Netzstecker der Netzanschlussleitung ist nicht eingeschoben.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Schließen Sie das Gerät am Stromnetz an.</li></ul>   |
|                           | <p>Sicherung im Sicherungskasten hat ausgelöst.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Prüfen Sie die Sicherung im Sicherungskasten.</li></ul>  |
|                           | <p>Stromversorgung ist ausgefallen.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Prüfen Sie, ob die Raumbeleuchtung oder andere Geräte im Raum funktionieren.</li></ul>                                   |
| Programm startet nicht.   | <p><b>Start/Reload</b> ▶ wurde nicht gedrückt.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Drücken Sie <b>Start/Reload</b> ▶.</li></ul>  |
|                           | <p>Tür ist nicht geschlossen.</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Schließen Sie die Tür.</li><li>2. Zum Starten des Programms drücken Sie <b>Start/Reload</b> ▶.</li></ol>                      |
|                           | <p>Kindersicherung ist aktiviert.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ → "Kindersicherung deaktivieren", Seite 37</li></ul>   |
|                           | <p>⌚ ist aktiviert.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Prüfen Sie, ob ⌚ aktiviert ist.<br/>→ "Tasten", Seite 26</li></ul>   |
|                           | <p>Wäsche ist in der Tür eingeklemmt.</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Öffnen Sie die Tür erneut.</li></ol>  |

| Störung   | Ursache und Störungsbehebung  |
|---|---|
| Programm startet nicht.   | <p>2. Entfernen Sie eingeklemmte Wäsche.</p> <p>3. Schließen Sie die Tür.</p> <p>4. Zum Starten des Programms drücken Sie <b>Start/Reload</b> ▶▷.</p>   |
| Waschmittelschublade ist nicht vollständig eingeschoben.  | <p>► Schieben Sie die Waschmittelschublade ein bis das Symbol erlischt.</p>   |
| Pumpe des intelligenten Dosiersystems ist blockiert.  | <p>1. Schalten Sie das Gerät aus.</p> <p>2. Reinigen Sie die Pumpeneinheit.<br/>→ "Waschmittelschublade reinigen", Seite 41</p> <p>3. Schalten Sie das Gerät ein.</p> <p>4. Wenn die Anzeige nach dem Reinigen der Pumpeneinheit erneut erscheint, rufen Sie den Kundendienst.<br/>→ "Kundendienst", Seite 58</p> |
| Hinweis: Bis zur Behebung der Störung können Sie das intelligente Dosiersystem deaktivieren und manuell dosieren.<br>→ "Tasten", Seite 25 |   |
| Waschmittelschublade ist nicht vollständig eingeschoben.  | <p>► Schieben Sie die Waschmittelschublade ein bis das Symbol erlischt.</p>   |
| Tür lässt sich nicht öffnen.  | <p><b>Spülstop</b> □ ist aktiviert.</p> <p>► Setzen Sie das Programm fort indem Sie <b>Schleudern</b> oder <b>Abpumpen</b> wählen und <b>Start/Reload</b> ▶▷ drücken.<br/>→ "Programm bei Spülstop fortsetzen", Seite 36</p>  |
| Temperatur ist zu hoch.   | <p>► Warten Sie bis die Temperatur gesunken ist.</p> <p>► → "Programm abbrechen", Seite 36</p>  |
| Wasserstand ist zu hoch.  | <p>► Wählen Sie ein geeignetes Programm zum Abpumpen.</p>   |
|   | <p>→ "Programme", Seite 28</p>  |
| Stromausfall.   | <p>► Öffnen Sie die Tür mit der Notentriegelung.<br/>→ "Notentriegelung", Seite 57</p>  |

| Störung  | Ursache und Störungsbehebung   |
|--|--|
| Waschlauge wird nicht abgepumpt.                           | <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.</li></ul>   |
|  | <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Stellen Sie sicher, dass das Abflussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt sind.</li></ul>  |
|  | <p>Laugenpumpe ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ → "Laugenpumpe reinigen", Seite 42</li></ul>   |
| <b>Spülstop</b> □ ist aktiviert.                           | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Setzen Sie das Programm fort indem Sie <b>Schleudern</b> oder <b>Abpumpen</b> wählen und <b>Start/Reload</b> ▷▷ drücken.<br/>→ "Programm bei Spülstop fortsetzen", Seite 36</li></ul>  |
| Wasserablaufschlauch ist zu hoch angeschlossen.            | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Montieren Sie den Wasserablaufschlauch in maximal 1 Meter Höhe.</li></ul>  |
| Pumpendeckel ist nicht korrekt zusammengesetzt.            | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Setzen Sie den Pumpendeckel korrekt zusammen.</li></ul>  |
| Waschmitteldosierung ist zu hoch.                          | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Sofortmaßnahme: Mischen Sie einen Esslöffel Weichspüler mit 0,5 Liter Wasser und füllen Sie die Mischung in die Kammer für manuelle Dosierung ein (nicht bei Outdoor-, Sportswear- und Daunen-Textilien).</li><li>▶ Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, verringern Sie die Basisdosiermenge → Seite 39.</li><li>▶ Wenn Sie manuell dosieren, verringern Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung die Waschmittelmenge.</li></ul> |
| Unzulässige Verlängerung am Wasserablaufschlauch montiert. | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Entfernen Sie unzulässige Verlängerungen am Wasserablaufschlauch.<br/>→ "Gerät anschließen", Seite 16</li></ul>  |
| Pumpendeckel ist nicht vollständig eingeschraubt.          | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Stellen Sie sicher, dass der Pumpendeckel bis zum Anschlag in das Gerät eingeschraubt ist. Der Griff des Pumpendeckels muss senkrecht stehen.</li></ul>  |

| Störung   | Ursache und Störungsbehebung  |
|---|---|
| Wasser läuft nicht ein.<br>Waschmittel wird nicht eingespült.   | <p><b>Start/Reload</b> ▶ wurde nicht gedrückt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Drücken Sie <b>Start/Reload</b> ▶.</li> </ul> <p>Sieb im Wasserzulauf ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Reinigen Sie das Sieb im Wasserzulauf.</li> </ul> |
| Wasserhahn ist geschlossen.   | <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Öffnen Sie den Wasserhahn.</li> </ul>  |
| Wasserzulaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.   | <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Stellen Sie sicher, dass der Wasserzulaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt ist.</li> </ul>  |
| Mehrmaliges An-schleudern.  | <p>Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch mehrmaliges Verteilen der Wäsche aus.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kein Fehler - keine Handlung notwendig.</li> </ul>  |
| <b>Hinweis:</b> Legen Sie beim Beladen möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser. |   |
| Programmdauer ändert sich während des Waschprozesses.   | <p>Programmablauf wird elektronisch optimiert. Das kann zur Änderung der Programmdauer führen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kein Fehler - keine Handlung notwendig.</li> </ul>  |
| Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch mehrmaliges Verteilen der Wäsche aus.   | <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kein Fehler - keine Handlung notwendig.</li> </ul>   |
| <b>Hinweis:</b> Legen Sie beim Beladen möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser. |   |
| Schaumkontrollsystem schaltet bei zu hoher Schaumbildung einen Spülgang zu.   | <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kein Fehler - keine Handlung notwendig.</li> </ul>   |
| Wasser ist in der Trommel nicht sichtbar.   | <p>Wasser ist unterhalb des sichtbaren Bereichs.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kein Fehler - keine Handlung notwendig.</li> <li>▶ Füllen Sie während des Betriebs kein zusätzliches Wasser in das Gerät ein.</li> </ul>  |
| Trommel ruckelt nach Programmstart.   | <p>Ursache ist ein interner Motortest.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kein Fehler - keine Handlung notwendig.</li> </ul>  |
| Vibrationen und Bewegung des Geräts während des Schleuderns.  | <p>Gerät ist nicht korrekt ausgerichtet.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Gerät ausrichten", Seite 17</li> </ul>   |
| Gerätefüße sind nicht fixiert.  | <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Fixieren Sie die Gerätefüße.</li> <li>▶ → "Gerät ausrichten", Seite 17</li> </ul>  |

| Störung  | Ursache und Störungsbehebung  |
|--|---|
| Vibrationen und Bewegung des Geräts während des Schleuderns. | Transportsicherungen sind nicht entfernt.<br>► → "Transportsicherungen entfernen", Seite 14.  |
| Trommel dreht sich, Wasser läuft nicht ein.                  | Beladungserkennung ist aktiv.<br>► Kein Fehler, keine Handlung notwendig.   |
|  | <b>Hinweis:</b> Die Beladungserkennung kann bis zu 2 Minuten dauern.  |
| Starke Schaumbildung.  | Waschmitteldosierung ist zu hoch.<br>► Sofortmaßnahme: Mischen Sie einen Esslöffel Weichspüler mit 0,5 Liter Wasser und füllen Sie die Mischung in die Kammer für manuelle Dosierung ein (nicht bei Outdoor-, Sportswear- und Daunen-Textilien).<br>► Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, verringern Sie die Basisdosiermenge → Seite 39.<br>► Wenn Sie manuell dosieren, verringern Sie beim nächsten Waschgang mit gleicher Beladung die Waschmittelmenge. |
| ⚠ <b>i-DOS</b> kann nicht betätigt werden.                   | Intelligentes Dosieren für dieses Programm nicht vorgesehen.<br>► Kein Fehler - keine Handlung notwendig.<br>→ "Programm mit intelligentem Dosiersystem starten", Seite 37  |
|  | Programmfortschritt lässt intelligentes Dosieren nicht zu.<br>Keine Behebung möglich.   |
| Hohe Schleuderdrehzahl wird nicht erreicht.                  | Niedrige Schleuderdrehzahl ist eingestellt.<br>► Stellen Sie beim nächsten Waschgang eine höhere Schleuderdrehzahl ein.   |
|  | <b>Bügelleicht</b> ist aktiviert.<br>► Wählen Sie für die Textilart geeignete Programme aus.  |
|  | Unwuchtkontrollsystem gleicht Unwucht durch reduzierte Schleuderdrehzahl aus.<br>► Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu.   |
|  | <b>Hinweis:</b> Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.<br>► Starten Sie das Programm <b>Schleudern</b> .  |

| Störung   | Ursache und Störungsbehebung  |
|---|---|
| Programm Schleudern startet nicht.  | <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.</li> </ul>  |
|   | <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Stellen Sie sicher, dass das Abflussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt sind.</li> </ul>                             |
|   | <p>Unwuchtkontrollsysteem hat das Schleudern aufgrund ungleichmäßiger Wäscheverteilung abgebrochen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu.</li> </ul>  |
|   | <p><b>Hinweis:</b> Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Starten Sie das Programm <b>Schleudern</b>.</li> </ul> |
| Rauschendes, zischendes Geräusch.   | <p>Wasser wird unter Druck in die Waschmittelschublade gespült.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kein Fehler - normales Betriebsgeräusch.</li> </ul>  |
| Längereres, surrendes Geräusch vor Beginn des Waschens oder Weichspülens. | <p>Intelligentes Dosiersystem dosiert Waschmittel oder Pflegemittel.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kein Fehler - normales Betriebsgeräusch.</li> </ul>   |
| Kurzes, surrendes Geräusch nach Einschalten des Geräts.                   | <p>Intelligentes Dosiersystem führt einen Funktionstest durch.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kein Fehler - normales Betriebsgeräusch.</li> </ul>   |
| Laute Geräusche während des Schleuderns.                                  | <p>Gerät ist nicht korrekt ausgerichtet.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Gerät ausrichten", Seite 17</li> </ul>   |
|   | <p>Gerätefüße sind nicht fixiert.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Fixieren Sie die Gerätefüße.</li> <li>▶ → "Gerät ausrichten", Seite 17</li> </ul>  |
|   | <p>Transportsicherungen sind nicht entfernt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Transportsicherungen entfernen", Seite 14.</li> </ul>  |
| Klappergeräusche, Rasseln in der Laugenpumpe.                             | <p>Fremdkörper ist in die Laugenpumpe gelangt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ → "Laugenpumpe reinigen", Seite 42</li> </ul>   |
| Schlürfendes, rhythmisches Sauggeräusch.                                  | <p>Laugenpumpe ist aktiv, die Waschlauge wird abgepumpt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kein Fehler - normales Betriebsgeräusch.</li> </ul>   |

| Störung  | Ursache und Störungsbehebung  |
|--|---|
| Knitterbildung.  | <p>Schleuderdrehzahl ist zu hoch.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Stellen Sie beim nächsten Waschgang eine niedrigere Schleuderdrehzahl ein.</li></ul>  |
|  | <p>Beladungsmenge ist zu hoch.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Verringern Sie beim nächsten Waschgang die Beladungsmenge.</li></ul>   |
|  | <p>Ungeeignetes Programm für die Textilart eingestellt.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Wählen Sie für die Textilart geeignete Programme aus.</li></ul>   |
| Schleuderergebnis ist nicht zufriedenstellend. Die Wäsche ist zu nass / zu feucht. | <p>Niedrige Schleuderdrehzahl ist eingestellt.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Stellen Sie beim nächsten Waschgang eine höhere Schleuderdrehzahl ein.</li><li>▶ Starten Sie das Programm <b>Schleudern</b>.</li></ul>         |
|  | <p><b>Bügelleicht</b> ist aktiviert.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Wählen Sie für die Textilart geeignete Programme aus.</li></ul>  |
|  | <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist verstopft.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Reinigen Sie das Abflussrohr und den Wasserablaufschlauch.</li></ul>  |
|  | <p>Abflussrohr oder Wasserablaufschlauch ist geknickt oder eingeklemmt.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Stellen Sie sicher, dass das Abflussrohr und der Wasserablaufschlauch nicht geknickt oder eingeklemmt sind.</li></ul> |
|  | <p>Unwuchtkontrollsysteem hat das Schleudern aufgrund ungleichmäßiger Wäscheverteilung abgebrochen.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu.</li></ul>                                    |
|  | <p><b>Hinweis:</b> Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.</p>   |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Starten Sie das Programm <b>Schleudern</b>.</li></ul>   |
|  | <p>Unwuchtkontrollsysteem gleicht Unwucht durch reduzierte Schleuderdrehzahl aus.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Verteilen Sie die Wäsche in der Trommel neu.</li></ul>  |
|  | <p><b>Hinweis:</b> Legen Sie möglichst große und kleine Wäschestücke zusammen in die Trommel. Verschieden große Wäschestücke verteilen sich beim Schleudern besser.</p>   |
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>▶ Starten Sie das Programm <b>Schleudern</b>.</li></ul>   |

| <b>Störung</b>                                  | <b>Ursache und Störungsbehebung</b>   |
|---|---|
| Waschmittelrückstände auf der feuchten Wäsche.  | <p>Waschmittel können wasserunlösliche Stoffe enthalten, die sich auf der Wäsche ablagern.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Starten Sie das Programm <b>Spülen</b>.</li> </ul>  |
|   | <p>Ungeeignetes Waschmittel in Dosierbehälter des intelligenten Dosiersystems eingefüllt.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prüfen Sie, ob das verwendete Waschmittel geeignet ist.<br/>→ <i>"Waschmittel und Pflegemittel"</i>, Seite 34</li> <li>2. Entleeren Sie die Dosierbehälter.<br/>→ <i>"Waschmittelschublade reinigen"</i>, Seite 41</li> <li>3. Reinigen Sie die Dosierbehälter.</li> <li>4. Füllen Sie die Dosierbehälter neu.<br/>→ <i>"Dosierbehälter füllen"</i>, Seite 38</li> </ol>  |
| Waschmittelrückstände auf der trockenen Wäsche. | <p>Basisdosiermenge nicht korrekt eingestellt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, verringern Sie die Basisdosiermenge → Seite 39.</li> </ul>   |
|   | <p>Waschmittel können wasserunlösliche Stoffe enthalten, die sich auf der Wäsche ablagern.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Bürsten Sie die Wäsche nach dem Waschen und Trocknen aus.</li> </ul> <p>Ungeeignetes Waschmittel in Dosierbehälter des intelligenten Dosiersystems eingefüllt.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prüfen Sie, ob das verwendete Waschmittel geeignet ist.<br/>→ <i>"Waschmittel und Pflegemittel"</i>, Seite 34</li> <li>2. Entleeren Sie die Dosierbehälter.<br/>→ <i>"Waschmittelschublade reinigen"</i>, Seite 41</li> <li>3. Reinigen Sie die Dosierbehälter.</li> <li>4. Füllen Sie die Dosierbehälter neu.<br/>→ <i>"Dosierbehälter füllen"</i>, Seite 38</li> </ol> |
| Unzureichende Reinigungswirkung.                | <p>Basisdosiermenge nicht korrekt eingestellt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, verringern Sie die Basisdosiermenge → Seite 39.</li> </ul>   |
|   | <p>Basisdosiermenge nicht angepasst.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Wenn die intelligente Dosierung aktiviert ist, passen Sie die Basisdosiermenge → Seite 39 an.</li> </ul> <p>Waschmittel oder Pflegemittel in Dosierbehältern des intelligenten Dosiersystems ist verdickt.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Prüfen Sie, ob das verwendete Waschmittel geeignet ist.<br/>→ <i>"Waschmittel und Pflegemittel"</i>, Seite 34</li> </ol>   |

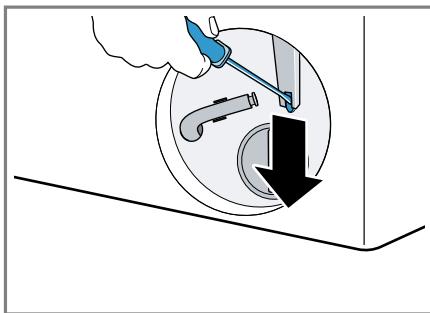
| Störung  | Ursache und Störungsbehebung   |
|--|--|
| Unzureichende Reinigungswirkung.   | <ol style="list-style-type: none"><li>2. Entleeren Sie die Dosierbehälter.<br/>→ "Waschmittelschublade reinigen", Seite 41</li><li>3. Reinigen Sie die Dosierbehälter.</li><li>4. Füllen Sie die Dosierbehälter neu.<br/>→ "Dosierbehälter füllen", Seite 38</li></ol>   |
| Ungeeignetes Waschmittel in Dosierbehälter des intelligenten Dosiersystems eingefüllt. | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Prüfen Sie, ob das verwendete Waschmittel geeignet ist.<br/>→ "Waschmittel und Pflegemittel", Seite 34</li><li>2. Entleeren Sie die Dosierbehälter.<br/>→ "Waschmittelschublade reinigen", Seite 41</li><li>3. Reinigen Sie die Dosierbehälter.</li><li>4. Füllen Sie die Dosierbehälter neu.<br/>→ "Dosierbehälter füllen", Seite 38</li></ol> |
| Am Wasserzulaufschlauch läuft Wasser aus.  | Wasserzulaufschlauch ist nicht korrekt / fest angeschlossen. <ol style="list-style-type: none"><li>1. Schließen Sie den Wasserzulaufschlauch korrekt an.<br/>→ "Wasserzulaufschlauch anschließen", Seite 16</li><li>2. Ziehen Sie die Verschraubung fest.</li></ol>  |
| Am Wasserablaufschlauch läuft Wasser aus.  | Wasserablaufschlauch ist beschädigt. <ul style="list-style-type: none"><li>► Tauschen Sie den beschädigten Wasserablaufschlauch aus.</li></ul>   |
| Wasserablaufschlauch ist nicht korrekt angeschlossen.                                  | <ul style="list-style-type: none"><li>► Schließen Sie den Wasserablaufschlauch korrekt an.<br/>→ "Anschlussarten Wasserablauf", Seite 16</li></ul>   |
| Im Gerät haben sich Gerüche gebildet.  | Feuchtigkeit und Waschmittelrückstände können die Bildung von Bakterien begünstigen. <ul style="list-style-type: none"><li>► → "Trommel reinigen", Seite 40</li><li>► Wenn Sie das Gerät nicht benutzen, lassen Sie die Tür und die Waschmittelschublade offen, damit Restwasser abtrocknen kann.</li></ul>  |

## 18.1 Notentriegelung

### Tür entriegeln

**Voraussetzung:** Die Laugenpumpe ist leer. → Seite 42

- ACHTUNG!** Auslaufendes Wasser kann zu Sachschäden führen.
  - Nicht die Tür öffnen, wenn Wasser am Glas zu sehen ist.
- Die Notentriegelung mit einem Werkzeug nach unten ziehen und loslassen.



- Der Türverschluss ist entriegelt.
- Die Wartungsklappe einsetzen und einrasten.
- Die Wartungsklappe schließen.

## 19 Transportieren, Lagern und Entsorgen

### 19.1 Gerät demontieren

**Hinweis:** Weiterführende Informationen finden Sie in der Digitalen Gebrauchsanleitung durch das Einscannen des QR-Codes im Inhaltsverzeichnis oder auf [www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com).

- Den Wasserhahn schließen.
- Den Wasserzulaufschlauch leeren.
- Das Gerät ausschalten.

- Den Netzstecker des Geräts ziehen.

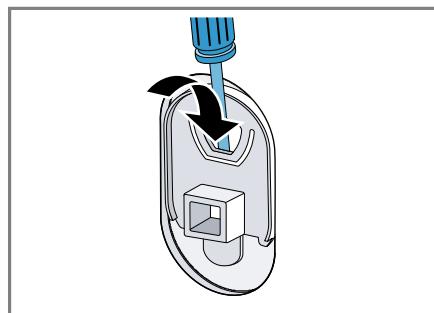
5. Die Waschlauge ablassen.  
→ "Laugenpumpe reinigen", Seite 42

- Die Schläuche abmontieren.
- Die Dosierbehälter entleeren.

## 19.2 Transportsicherungen einsetzen

Sichern Sie das Gerät für den Transport mit den Transportsicherungen, um Schäden zu vermeiden.

- Die 4 Abdeckkappen mit einem Schraubendreher entfernen.



Bewahren Sie die Abdeckkappen auf.

- Montieren Sie die 4 Transportsicherungen. Orientieren Sie sich dabei an der Beschreibung  
→ "Transportsicherungen entfernen", Seite 14 und gehen Sie in umgekehrter Reihenfolge vor.

## 19.3 Gerät erneut in Betrieb nehmen

- Für weitere Informationen siehe  
→ "Aufstellen und Anschließen", Seite 13 und  
→ "Leerwaschgang starten", Seite 20.

## 19.4 Altgerät entsorgen

Durch umweltgerechte Entsorgung können wertvolle Rohstoffe wieder verwendet werden.

### ⚠️ **WARNUNG**

#### **Gefahr von Gesundheitsschäden!**

Kinder können sich im Gerät einsperren und in Lebensgefahr geraten.

- ▶ Das Gerät nicht hinter einer Tür aufstellen, die das Öffnen der Gerätetür blockiert oder verhindert.
  - ▶ Bei ausgedienten Geräten den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen, danach die Netzanschlussleitung durchtrennen und das Schloss der Gerätetür so weit zerstören, dass die Gerätetür nicht mehr schließt.
1. Den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen.
  2. Die Netzanschlussleitung durchtrennen.
  3. Das Gerät umweltgerecht entsorgen.

Informationen über aktuelle Entsorgungswege erhalten Sie bei Ihrem Fachhändler sowie Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Dieses Gerät ist entsprechend der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronikaltgeräte (waste electrical and electronic equipment – WEEE) gekennzeichnet.

Die Richtlinie gibt den Rahmen für eine EU-weit gültige Rücknahme und Verwertung der Altgeräte vor.

## 20 Kundendienst

Funktionsrelevante Original-Ersatzteile gemäß der entsprechenden Öko-design-Verordnung erhalten Sie bei unserem Kundendienst für die Dauer von mindestens 10 Jahren ab dem Inverkehrbringen Ihres Geräts innerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums.

Detaillierte Informationen über die Garantiedauer und die Garantiebedingungen in Ihrem Land erhalten Sie bei unserem Kundendienst, Ihrem Händler oder auf unserer Webseite. Wenn Sie den Kundendienst kontaktieren, benötigen Sie die Erzeugnisnummer (E-Nr.) und die Fertigungsnummer (FD) Ihres Geräts.

Die Kontaktdaten des Kundendiensts finden Sie im beiliegenden Kundendienstverzeichnis oder auf unserer Webseite.

### 20.1 Erzeugnisnummer (E-Nr.) und Fertigungsnummer (FD)

Die Erzeugnisnummer (E-Nr.) und die Fertigungsnummer (FD) finden Sie auf dem Typenschild des Geräts.

Das Typenschild befindet sich je nach Modell:

- auf der Innenseite der Tür.
- auf der Innenseite der Wartungs-Klappe.
- auf der Rückseite des Geräts.

Um Ihre Gerätedaten und die Kundendienst-Telefonnummer schnell wiederzufinden, können Sie die Daten notieren.

## 20.2 AQUA-STOP-Garantie

Zusätzlich zu Gewährleistungsansprüchen gegen den Verkäufer aus dem Kaufvertrag und zusätzlich zu unserer Herstellergarantie leisten wir Ersatz zu folgenden Bedingungen.

- Sollte durch einen Fehler unseres Aqua-Stop-Systems ein Wasserschaden verursacht werden, soersetzen wir Schäden privater Gebraucher. Um die Wassersicherheit zu gewährleisten muss das Gerät am Stromnetz angeschlossen sein.
- Die Haftungsgarantie gilt für die Lebensdauer des Geräts.
- Voraussetzung des Garantieanspruches ist, dass das Gerät mit Aqua-Stop fachgerecht entsprechend unserer Anleitung aufgestellt und angeschlossen ist; sie schließt auch die fachgerecht montierte Aqua-Stop-Verlängerung (Originalzubehör) mit ein. Unsere Garantie erstreckt sich nicht auf defekte Zuleitungen oder Armaturen bis zum Aqua-Stop-Anschluss am Wasserhahn.
- Geräte mit Aqua-Stop brauchen Sie grundsätzlich während des Betriebs nicht zu beaufsichtigen bzw. danach durch Schließen des Wasserhahns zu sichern. Lediglich für den Fall einer längeren Abwesenheit von Ihrer Wohnung, z. B. bei einem mehrwöchigen Urlaub, ist der Wasserhahn zu schließen.

## 21 Verbrauchswerte

Die folgenden Informationen werden gemäß der EU-Ökodesign-Verordnung gegeben. Die angegebenen Werte für andere Programme als **Eco 40-60** sind nur Richtwerte und wurden in Anlehnung an die geltende Norm EN60456 ermittelt. Die automatische Dosierfunktion wurde zu diesem Zweck deaktiviert.

Hinweis zur Vergleichsprüfung: Deaktivieren Sie die automatische Dosierfunktion, es sei denn, diese Funktion ist Gegenstand des Tests.

| Programm                       | Bela-<br>dung<br>(kg) | Pro-<br>gramm-<br>dauer<br>(h:min) <sup>1</sup> | Ener-<br>giever-<br>brauch<br>(kWh/<br>Zyklus) <sup>1</sup> | Was-<br>server-<br>brauch<br>(l/<br>Zyklus) <sup>1</sup> | Maxi-<br>male<br>Tempe-<br>ratur<br>(°C) <sup>5</sup><br>min <sup>1</sup> | Schleu-<br>der-<br>dreh-<br>zahl (U/<br>min) <sup>1</sup> | Rest-<br>feuch-<br>te (%) <sup>1</sup> |
|--------------------------------|-----------------------|---|---|--|---|---|--|
| Eco 40-60 <sup>2</sup>         | 9,0                   | 3:44  | 0,940   | 65,0   | 43  | 1400  | 53,00                                  |
| Eco 40-60 <sup>2</sup>         | 4,5                   | 2:53  | 0,340   | 49,0   | 29  | 1400  | 53,00                                  |
| Eco 40-60 <sup>2</sup>         | 2,5                   | 2:53  | 0,190   | 34,0   | 25  | 1400  | 53,00                                  |
| Baumwolle 20 °C                | 9,0                   | 3:28  | 0,450   | 93,0   | 24  | 1400  | 53,00                                  |
| Baumwolle 40 °C                | 9,0                   | 3:28  | 1,200   | 93,0   | 44  | 1400  | 53,00                                  |
| Baumwolle 60 °C                | 9,0                   | 3:34  | 2,000   | 93,0   | 62  | 1400  | 53,00                                  |
| Baumwolle 40 °C +<br>Vorwäsche | 9,0                   | 3:58  | 1,270   | 100,0  | 44  | 1400  | 53,00                                  |
| Pflege-<br>leicht 40 °C        | 4,0                   | 2:30  | 0,770   | 56,0   | 43  | 1200  | 29,00                                  |
| Schnell/<br>Mix 40 °C          | 4,0                   | 1:03  | 0,640   | 43,0   | 41  | 1400  | 52,00                                  |
| Wolle 30 °C                    | 2,0                   | 0:41  | 0,200   | 40,0   | 24  | 800   | 32,00                                  |

<sup>1</sup> Die tatsächlichen Werte können durch den Einfluss von Wasserdruk, Härte und Eintrittstemperatur, Umgebungstemperatur, Art, Menge und Verschmutzung der Wäsche, verwendetes Reinigungsmittel, Schwankungen der Stromversorgung und ausgewählte Zusatzfunktionen von den angegebenen Werten abweichen.

<sup>2</sup> Prüfprogramm gemäß der EU-Ökodesign-Verordnung und der EU-Energielabel-Verordnung mit Kaltwasser (15 °C).

## 22 Technische Daten

|                                   |   |
|-----------------------------------|---|
| Gerätehöhe                        | 84,8 cm   |
| Gerätebreite                      | 59,8 cm   |
| Gerätetiefe                       | 59,0 cm   |
| Gerätetiefe mit geschlossener Tür | 63,2 cm   |
| Gerätetiefe mit geöffneter Tür    | 108,5 cm  |
| Gewicht                           | 82,3 kg   |
| Maximale Beladungsmenge           | 9,0 kg  |
| Netzspannung                      | 220-240 V,<br>50-60 Hz  |
| Minimale Installationsabsicherung | 10 A  |
| Nennleistung                      | 2300 W  |
| Leistungsaufnahme                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aus-Zustand: 0,10 W</li> <li>■ Unausgeschalteter Zustand: 0,50 W</li> </ul>  |
| Wasserdruck                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Mindestens: 100 kPa (1 bar)</li> <li>■ Maximal: 1000 kPa (10 bar)</li> </ul> |
| Länge des Wasserzulaufschlauchs   | 150 cm  |
| Länge des Wasserablaufschlauchs   | 150 cm  |
| Länge der Netzanchlussleitung     | 160 cm  |

Weitere Informationen zu Ihrem Modell finden Sie im Internet unter <https://eprel.ec.europa.eu/><sup>1</sup>. Diese Webadresse verlinkt auf die offizielle EU-Produktdatenbank EPREL. Bitte folgen Sie dann den Anweisungen der Modellsuche. Die Modellkennung ergibt sich aus den Zeichen vor dem Schrägstrich der Erzeugnisnummer (E-Nr.) auf dem Typenschild. Alternativ finden Sie die Modellkennung auch in der ersten Zeile des EU-Energielabels.

<sup>1</sup> Gilt nur für Länder im Europäischen Wirtschaftsraum







# Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- Expert tips & tricks for your appliance
- Warranty extension options
- Discounts for accessories & spare-parts
- Digital manual and all appliance data at hand
- Easy access to Bosch Home Appliances Service

Free and easy registration – also on mobile phones:  
**[www.bosch-home.com/welcome](http://www.bosch-home.com/welcome)**

**BOSCH**  
HOME APPLIANCES  
**SERVICE**

## Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

**[www.bosch-home.com/service](http://www.bosch-home.com/service)**

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

**BSH Hausgeräte GmbH**  
Carl-Wery-Straße 34  
81739 München, GERMANY  
[www.bosch-home.com](http://www.bosch-home.com)

A Bosch Company



**9001764724** (020713)  
de